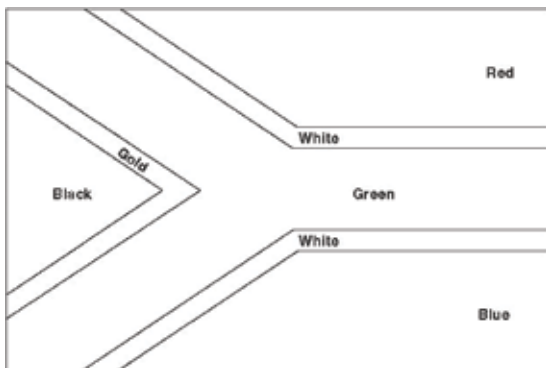


SHEJULU 1

Folakga ya Naha

- (1) Folakga ya naha e motopo o kgutlonnetsepa mme e bolelele bo fetang bophara ka halofo.
- (2) E ntsho, kgauta, tala, tshweu, bokgubedu ba tjhilisi le botala ba lehodimo.
- (3) E na le motako o motala wa sebopeho sa tlhaku ya Y, oo bophara ba ona bo nkang karolo ya bonngwe bohlanong. Mela e hare ya motako e qala hodimo le tlase ditlheng haufi le palo ya folakga, mme e kopane bohareng ba moeding o se nang letho.
- (4) Motako o motala o dikilwe ka hodimo le ka tlase ke bosweu, mme ho leba nqeng ya palo ya folakga, ke wa kgauta. Mebala ena e dikile nngwe leshomeng le metso e mehlanong ka bophara ba folakga.
- (5) Kgutlotharo e haufi le palo ya folakga e ntsho.
- (6) Motako o ka hodimo o tshekaletseng o bokgubedu ba tjhilisi, mme bo ka tlase bo botala ba lehodimo. Metako ena e na le bophara ba bonngwe borarong jwalo ka ba folakga.



Black– Botsho
Red–Bokgubedu

Gold– Kgauta
Blue–Botala ba lehodimo

White– Bosweu

Green– Botala

SHEJULU 1A

Dibaka tsa Diprovence

[Shejulu 1A e kentswe ke karolo 4 ya molao wa tukiso ya leshome le metso e mmedi ya Molatheo wa 2005 mme ya lokiswa ke karolo 1 Molao wa tukiso ya leshome le metso e meraro ya Molatheo wa 2007 le Molao wa tukiso ya leshome le metso e tsheletseng ya Molatheo wa 2009.]

Provence ya Kapa Botjhabela

[Moedi wa Provence ya Kapa Botjhabela o fetotswe ke Molao wa tukiso ya leshome le metso e meraro ya Molatheo wa 2007.]

Mmapa wa 3 Shejulung 1 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 6 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 7 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 8 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 9 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 10 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 11 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provence ya Freistata

Mmapa wa 12 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 13 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 14 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 15 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005
Mmapa wa 16 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provence ya Gauteng

[Moedi wa Provence ya Gauteng o likisitswe ke Molao 16 wa 2009.]

Mmapa 4 tsebisong 1490 ya 2008

[Tebiso ho Mmapa 4 e fetotswe ke karolo 1(a) ya Molao wa tukiso ya leshome le metso e tsheletseng ya Molatheo wa 2009.]

Mmapa wa 17 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Shejulu 1A: Dibaka tsa Diprovense

Mmapa wa 18 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 19 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 20 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 21 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provense ya KwaZulu-Natal

[Moedi wa Provense ya KwaZulu-Natal o fetotswe ke Molao wa tokiso ya Ieshome le metso e meraro ya Molaotheo wa 2007.]

Mmapa wa 22 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 23 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 24 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 25 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 26 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 27 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 28 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 29 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 30 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 31 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 32 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provense ya Limpopo

Mmapa wa 33 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 34 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 35 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 36 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 37 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provense ya Mpumalanga

Mmapa wa 38 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 39 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 40 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provense ya Kapa Leboya

Mmapa wa 41 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 42 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 43 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 44 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 45 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provense ya Leboya Bophirima

[Moedi wa Provense ya Leboya Bophirima o lokisitswe ke Molao wa tokiso ya leshome le metso e tsheletseng ya Molaotheo wa 2009.]

Mmapa 5 tsebisong 1490 ya 2008

[Tebiso ho Mmapa 5 e fetotswe ke karolo 1(b) ya Molao wa tokiso ya leshome le metso e tsheletseng ya Molaotheo wa 2009.]

Mmapa wa 46 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 47 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 48 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Provense ya Kapa Botjhabela

Mmapa wa 49 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 50 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 51 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 52 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 53 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

Mmapa wa 54 Shejulung 2 tsebisong 1998 ya 2005

SHEJULU 2

DIKANO LE BOITLAMO

[Shejulu 2 e lokisitse ke karolo 2 ya Molao wa tukiso ya pele ya Molatheo wa 1997 (sengolwa sa English feela) mme ya fetolwa ka karolo 18 ya Molao wa tukiso ya leshome le metso e tsheletseng ya Molatheo wa 2001.]

Dikano le boitlamo ba Mopresidente le Mopresidente wa nakwana

1. Mopresidente kapa Mopresidente wa nakwana o lokela ho ikana ka mokgwa ona ka pela Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molatheo:

Pontsheng ya bohle ba bakaneng mona, ke bile ke eelwa ka botlalo boikarabelo boo ke bo amohelang ba maemo a hodimo NNA ke kenang tshebetsong ke le Mopresidente/ Mopresidente wa nakwana wa Rephaboliki ya Afrika Borwa NNA, A.B. ke a ikana ka boitlamo bo se nang qeaqeo hore ke tla tshepahala Rephaboliking ya Afrika Borwa, mme ke tla ikokobetsa, ke mamele, le ho phethisa le ho boloka Molatheo le melao yohle e meng ya ho phethisa le ho boloka Molatheo le melao yohle e meng ya Rephaboliki; ke ikana le ho tshepisa ka matla hore ke tla etsa ka mehla—

- ho kgothaletsa se tlang ho atla; mme ke be kgahlanong le sohle se ka senyang Rephaboliki;
- ho sireletsa le ho kgothaletsa ditokelo tsa Mafrika Borwa ohle;
- ho phetha mesebetsi ya ka ka matla ohle a ka le dineo tsohle tsa ka ka tsebo yohle ya ka le bokgoni bohle ba ka ke ntse ka laolwa ke letswalo la ka;
- ho phethisa toka ho bohle; mme
- ke inehela bophelong bo botle ka Rephaboliki le batho bohle ba yona.

(Mabapi le kano: Modimo nthuse.)

Boikano kapa boitlamo ba Motlatsi wa Mopresidente

2. Motlatsi wa Mopresidente o lokela ho ikana ka mokgwa ona ka pela Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molatheo:

Pontsheng ya bohle ba bakaneng mona, ke bile ke eellwa ka botlalo boikarabelo boo ke bo amohelang ba maemo hodimo NNA ke kena tshebetsong ke le Motlatsi wa Mopresidente wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, ke tla NNA A.B. ke a ikana ka boitlamo bo se nang qeaqeo hore ke tla tshepahala ho Rephaboliking ya Afrika Borwa, mme ke tla

ikokobetsa, ke mamele, le ho phethisa le ho boloka Molatheo le melao yohle e meng ya Rephaboliki, ke ikana le ho tshepisa ka matla ho etsa ka mehla—

- ho ntshetsa pele tsohle tse tla tswellisa pele Rephaboliki, mme ke be kgahlanong le tsohle tse ka e beang mathateng.
- ke be moeletsu wa nnete le ya tshepahalang;
- ho sebetsa ka matla ohle a ka le ditalente ka tsebo ya ka yohle le boiphihlelo le ho tshepehala;
- ho phethahatsa toka ho bohle;
- ho itella bophelo bo botle ba Afrika Borwa le batho bohle ba yona.

(Mabapi le kano: Modimo nthuse.)

Boikano kapa boitlamo ba Matona le Batlatsi ba Matona

3. Letona le Motlatsi wa Letona o tlameha ho ikana tjena ka pela Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molatheo kapa moahlodi e mong ya thontsweng ke Mopresidente wa Lekgotla la Molatheo;

NNA, A.B. je ikana/itlamo hore ke tla tshepahala Rephaboliking ya Afrika Borwa mme ke tla ikokobeletsa, hohlompha le ho phethisa Molatheo le melao e meng ya Rephaboliki; ke ke itlamo ho phethisa mosebetsi jwalo ka Letona/Motlatsi wa Letona ka tlota le seriti; ho ba le nnete moeletsu wa nnete ya tshepahalang, ke sa senole ka boomo kapa kaho thella ha leleme makunutu ao ke tshepetsweng ona; le ho phethisa mosebetsi ya ka ka boikitlaetsole ka moo nka kgonang ka teng.

(Mabapi le kano: Modimo nthuse.)

Boikano kapa boitlamo ba setho sa Seboka sa naha, Ditho tsa ka mehla tsa Lekgotla la Naha la Diprovence le ditho tsa lekgotla la ketsamolao la provence

4. (1) Ditho tsa Seboka sa Naha, baromuwa ba ka mehla Lekgotleng la Naha la Diprovence le ditho tsa lekgotla la ketsamolao di etsa kano kapa boitlamo tjena ka pela Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molatheo kapa moahlodi ya thontsweng ke Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molatheo:

NNA A.B. ke ikana/itlamo hore ke tla tshepahala Rephaboliking ya Afrika Borwa mme ke tla ikokobetsa, ho hlompha le ho phethisa Molatheo le melao e meng ya Rephaboliki mme ke tshepisa ho phetha mosebetsi jwalo ka setho sa Seboka

sa Naha wa ka mehla wa Lekgotla la Naha la Diprovence tsa Ntshetsopele ya Molaotheo ho ya ka matla ohle a ka.

(Mabapi le kano: Modimo nthuse.)

- (2) Batho ba kwalang sekgeo Sebokeng sa Naha baromuwa ba ka mehla ba Lekgotla la Naha la Diprovence kapa ka hara lekgotla la ketsamolao ba ka ikana kapa ho itlama ka dipehelo tsa karolwana ya (1) ka pela mosebeletsi wa molao ya okametseng Seboka, Lekgotla kapa lekgotla la ketsamolao ka moo ho leng ka teng.

Kano kapa Boitlamo ba Ditonakgolo le Ditonakgolo tsa nakwana le ditho tsa Lekgotla la Phethahatso la Diprovence

5. Tonakgolo ya provence le setho ka seng sa Lekgotla la Phethahatso la provence ba lokela ho ikana ka mokgwa ona ka pela Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molaotheo kapa moahlodi ya thontsweng ke Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molaotheo: NNA, A.B. ke ikana hore ke tla tshephala Rephaboliking ya Afrika Borwa mme ke tla ikokobeletsa, ke hlomphe ke be ke phethahatse Molaotheo le melao yohle ya Rephaboliki mme ke ikemisetsa ho sebetsa ke le Tonakgolo/setho sa Lekgotla la Phethahatso la provence ka tlotla le seriti; ho ba moeletsi wa nnete le ya tshephalang; ke se ke ka sibolla ka ho otloloha kapa ka ho potoloha makunutu ao ke a tshepetsweng; le ho phetha mesebetsi ya ka ka boikitlaetso le ka matla ohle a ka.
- (Mabapi le kano; Modimo nthuse.)

Boikano kapa boitlamo ba Basebeletsi ba mmuso ba Molao

6. (1) Moahlodi ka mong kapa motshwaramokobobo wa moahlodi, o lokela ho ikana/ itlama ka mokgwa ona ka pela Moahlodi e Moholo wa Lekgotla la Phahameng la Boipiletso kapa moahlodi e mong ya thontsweng ke Moahlodi e Moholo: NNA, A.B. ke ikana hore jwalo ka Moahlodi wa Lekgotla le wa Molaotheo/Lekgotla le Phahameng la Boipiletso/Lekgotla le Lehola la EF/Lekgotla GH, ke tla tshephala Rephaboliking ya Afrika Borwa, ke phethahatse le ho sireletsa Molaotheo mme ke sebetsa ka toka ho bohle ka ho tshwana ka ntle ho tshabo, leeme kapa ho nahanela motho, ho ya Molaotheo le molao.
- (Mabapi le kano: Modimo nthuse.)

- (2) Motho ya kgethilweng ho sebetse e le Moahlodi e Moholo wa Lekgotla le Phahameng la Boipiletso eo e seng moahlodi ha jwale ka nako eo ya ho kgethwa o tlameha ho ikana kapa ho itlama ka pela Moahlodi e moholo wa Lekgotla la Molaotheo.
- (3) Basebeletsi ba toka. le ba tshwereng mokobobo, ka ntle ho baahlodi, ba lokela ho ikana/itlama ho ya ka dipehelo tsa molao wa naha.

SHEJULU 3

DITSAMAISO TSA DIKGETHO

[Shejulu 3 e lokisitswe ke karolo 2 ya Molao 4 wa 1999, le ka karolo 19 ya Molao 6 wa 2001, le ka karolo 3 ya Molao 9 wa 2002 le ke karolo 5 ya Molao 14 wa 2008.]

Karolo A

Ditsamaiso tsa Dikgetho tsa Basebeletsi ba Molaotheo

Tshebetso

1. Tsamaiso e ngotsweng Shejulung ena e sebetsa ka mehla ha—
 - (a) Seboka sa Naha se kopana ho kgetha Mopresidente kapa Sepikara kapa Motlatsi wa Sepikara wa Seboka;
 - (b) Lekgotla la Naha la Diprovence le kopana ho kgetha Modulasetulo kapa Motlatsi wa Modulasetulo; kapa
 - (c) Lekgotla la ketsamolao la provence le kopana ho kgetha Tonakgolo ya provence kapa Sepikara kapa Motlatsi wa Sepikara sa lekgotla la ketsamolao.

Dikgetho

2. Motho eo e leng modulasetulo kopanong eo Shejulu ena e lebaneng le yena o lokela ho bitsa ho thongwa ha bonkgetheng kopanong eo.

Ditlhoko tsa molao

3.
 - (1) Ho thongwe ka foromo e balletsweng ke melawana e ngotsweng karolong 9.
 - (2) Foromo eo ho thontsweng ka yona e lokelwa ho saenwa—
 - (a) ke ditho tse pedi tsa Seboka sa Naha ha eba ho kgethwa Mopresidente kapa Sepikara kapa Motlatsi wa Sepikara sa Seboka sa naha;
 - (b) lebitsong la baromuwa ba diprovence tse pedi, ha ho kgethwa Modulasetulo kapa Motlatsi wa Moduasetulo wa Lekgotla la Naha la Diprovence a ka kgethwa; kapa
 - (c) ke ditho tse pedi tsa lekgotla la ketsamolao la provence e amehang ha eba Tonakgolo ya Provence kapa Sepikara kapa Motlatsi wa Sepikara sa lekgotla la ketsamolao.

- (3) Motho ya thontsweng o lokela ho bontsha hore o amohela ho thongwa ka ho saena foromo eo a thontsweng ka yona kapa ka bopaki bofe kapa bofe bo ngotsweng.

Phatlalatsa ya mabitso a bonkgetheng

4. Kopanong eo Shejulu ena e tla sebediswang teng, motho eo e leng modulasetulo o lokela ho phatlalatsa mabitso a batho ba thontsweng ho ba bonkgetheng, empa a se dumelle diphehisano dife kapa dife.

Nkgetheng ya mong

5. Moo ho thontsweng nkgetheng a le mong, modulasetulo o lokela ho phatlalatsa hore nkgetheng eo o kgethilwe.

Tsamaiso ya dikgetho

6. Ha ho thontswe bonkgetheng ba fetang bonngwe—
- (a) ho lokela hore ho etswe kgetho ya sephiri;
 - (b) setho ka seng se teng, kapa ha eba e le kopano ya Lekgotla la Naha la Diprovence, provence ka nngwe le e nngwe e emetsweng kopanong e lokela ho kgetha hang hape; mme
 - (c) modulasetulo o lokela ho phatlalatsa hore motho ya kgethuweng ke ya tla fumana dikgetho tse ngata.

Tsamaiso ya ho ntshwa

7. (1) Ha ho se nkgetheng ya fumaneng dikgetho tse ngata, nkgetheng ya fumaneng dikgetho tse nnyane ka ho fetisa o lokela ho ntshwa ebe ho boetse ho kgethwe bonkgetheng ba setseng ka moo karolo 6 e hlalolang ka teng. mokgwa ona o nne o tswelle pele jwalo ho fohlela ho fumaneha nkgetheng ya fumanang dikgetho tse ngata.
- (2) Ha ho sebediswa karolwana (i), ha eba bonkgetheng ba babedi kapa ka bomong ba na le dikgetho tse tlase, kgetho e ka thoko e etswe ho bonkgetheng bao mme e phetse kgafetsa ka moo ho ka hlokalalang ka teng ho akanya hore ke nkgetheng ofe ya tla ntshwa.

Dikopano tse ding

8. (1) Ha ho ka ha thonngwa bonkgetheng ba babedi feela kapa ha ho ka sala bonkgetheng ba babedi ka mora tsamaiso ya ho ntsha e entswe mme bonkgetheng bao ba babedi ba fumana palo e lekanang ya dikgetho, kopano e nngwe e tshwarwe matsatsing a supileng ka nako e balletsweng ke modulasetulo.
- (2) Ha ho ka tshwarwa kopano e nngwe ho ya ka karolwana (1), tsamaiso e balletsweng ke Shejulu ena e lokela ho sebediswa kopanong eo jwalo ka ha eka ke kopano ya ele ya dikgetho.

Ditaelo

9. (1) Moahlodi e moholo o lokela ho etsa melao e hlahosang—
 - (a) tsamaiso bakeng la dikopano tseo Shejulu ena sebetlang ho tsona;
 - (b) mesebetsi ya motho ofe kapa ofe eo o leng modulasetulo wa kopano, le motho ofe kapa ofe ya thusang modulasetulo;
 - (c) foromo eo mabitso a ba thontsweng a ngolwang ho yona; le
 - (d) mokgwa oo ho tlang ho kgethwa ka ona.
- (2) Melao ena e phatlalatswe ka mokgwa oo Moahlodi e moholo a ka hlwayang ka teng.

Karolo ya B

Mokgwa wa ho hlwaya Mokga Boromuweg ba Provense

Lekgotleng la Naha la Diprovense

1. Baromuwa ba boromuwa ba provense Lekgotleng la Naha la Diprovense leo mokga o tlamehang ha ba ho ona le tlameha ho akanngwa ka ho atisa palo ya maemo eo mokga o nang le ona lekgotleng la ketsamolao ka leshome mme ho arolwe palo e fumanwang ka palo ya maemo a lekgotleng la ketsamolao ka nngwe.
2. Ha eba tshebetso ya ho latela ntlha ya 1 e fana ka keketso e sa anelang baromuwa a abetsweng mokga ho ya ka ntlha eo, keketso e tlameha ho phehisana le dikeketso tse tshwanang le yona tse tswang mokgeng ofe kapa ofe kapa mekga mme baromuwa ba sa ajwang boromuweg ba abuwe mokgeng kapa mekgeng ho ya ka tatelano ya keketso e hodimo.

Shejulu 3: Ditsamaiso tsa Dikgetho

3. E bang keketseho eo ho buang ka yona karolong 2 di lekana, barongwa ba sa hlongwang ba tshwanetse ho nehelwa mokga kapa mekga, ho kenyeleditse mekga e meng e kopantsweng jwalo ka ha ho hlalositse karolong 61(2)(b) ka yona keketseho eo le ka mokgwa oo dikgetho dihatisitsweng ka ona, ho qalwa ka mokga kapa mekga e hatsitseng palo e hodimo ya dikgetho, ho kenyeleditse le dikgetho tse kopantsweng tabeng ya mekga e kopantsweng nakong ya dikgetho tse fetileng tsa lekgotla la ketsamolao la province.

[Ntsha 3 e kentswe ke karolo 2 ya Molao wa tokiso ya bone ya Molaotheo wa 1999 le ho fetolwa ke karolo 3 ya Molao wa tokiso ya borobong ya Molaotheo wa 2002 le ke karolo 5(a) ya Molao wa tokiso ya leshome le metso e mene ya Molaotheo wa 2008.]

4. e bang mokga o mong le o mong o na le keketseho e tshwanang ya dikgetho dikgethong tse fetileng tsa lekgotla la ketsamelao la provense, lekgotla la ketsamolao le hlalolang le lokela ho nehelana ka barongwa ba bang mokgeng ka palo e lekanang keketseho ka tsela e tsamaisanang le demokrasi.

[ntsha 4 e kentswe ke karolo 5(b) ya Molao 14 wa 2008.]

SHEJULU 4

Dibaka tsa Tshebetso tsa Bokgoni le Tshebedisano ya Setjhaba le Bokgoni ba Molao wa Provense

Karolo A

- Taolo ya meru ya naha
- Temo
- Boemafofane boo e seng ba matjhaba le ba naha
- Tlhokomelo ya diphoofolo le mafu
- Dikhasino, dipeiso, ho bapala ka lotho, ntle ho dilothari le dipapadi tsa matlole Tshireletso ya bareki
- Ditaba tsa setso
- Taolo ya dikoduwa
- Thuto mafapheng ohle, ntle le thuto ya ditheo tse phahameng
- Tikoloho
- Ditshebeletso tsa bophelo bo bottle
- Kabo ya matlo
- Molao wa setso le wa meetlo ho sebetswa ho latela Kgaolo 12 ya Molaotheo Kgothaletso ya Diindasteri
- Leano la puo le taolo ya dipuo tsa semmuso ka moo dipehelo tsa karolo 6 ya Molaotheo e fang lekgotla la ketsamolao la diprovense matla a ho etsa molao
- Ditshebeletso tsa phatlalatso tse laolwang ka ho otloloha kapa di nehelwa ke mmuso wa provense, ho ya ka karolo 192
- Tshireletso ya tlhaho, ntle ho dirapa tsa tlhaho, dirapa tsa dimela tsa naha, le mehlodi e fumanehang mawatlang
- Sepolesa ka moo dipehelo tsa Kgaolo 11 ya Molaotheo e fileng lekgotla la ketsamolao la provense matla ka teng
- Taolo ya tshilafalo
- Tswelopele ya baahi
- Ditefello tsa ho falliswa ha thepa
- Dikgwebo tsa mebuso ya diprovense tse mabapi le dibaka tsa tshebetso tse Shejulung ena le Shejulung 5
- Dipalangwang tsa setjhaba

Shejulu 4: Dibaka tsa Tshebetso tsa Bokgoni le Tshebedisano ya Setjhaba le Bokgoni ba Molao wa Provense

- Mesebetsi ya setjhaba mabapi le ditlhoko tsa mafapha a mebuso ya diprovense phethisong ya boikarabelo ba ona ba ho tsamaisa mesebetsi ya ona e balletsweng yona ho ya ka diphelelo tsa Molaotheo kapa tsa molao o mong feela
- Maano le ntshetsopele ya mabatowa
- Taolo ya sephethephethe mebileng
- Poloko ya mobu
- Bohahlaudi
- Kgwebisano
- Boetapele ba setso ho ya ka taolo ya Kgaolo 12 ya Molaotheo
- Ntshetsopele ya mahaeng le ditoropong
- Ho lefella ha dilaesense tsa dipalangwang
- Ditshebetso tsa thekolohelo

Karolo ya B

Merero e latelang ya mebuso ya metse ho ya ka moo karolo 155(6)(a) le (7) e hlalolang ka teng:

- Tshilafatso ya moya
- Melao ya kaho
- Dibaka tsa tlhokomelo ya bana
- Phano ya motlakase le kgase
- Ditshebetso tsa ditimamollo
- Bohahlaudi ba selehae
- Boemafofane ba masepala
- Leano la masepala
- Ditshebetso tsa bophelo bo botle tsa mmasepala
- Dipalangwang tsa setjhaba tsa masepala
- Ditshebetso tsa setjhaba tse matleng a masepala tse tobaneng le boikarabelo ba masepala phethisong ya mesebetsi eo ba e abetsweng ka Molaotheo ona kapa tlasa molao o mong Dikepe, dikepe tsa diferi, dijeti, boemakepe le dikou ho sa kenyeletswe molao wa botjhaba le wa naha le ditaba tse tsamaelanang le tseo
- Tlhokomelo ya dikgohola metseng
- Melao ya kgwebisano
- Metsi le ditshebetso tsa dikgwerekgwere le ho falliswa ha metsi a ditshila

SHEJULU 5

DIBAKA TSA MESEBETSI TSE IKGETHILENG TSA LEKGOTLA LA MOLAO LA PROVENSE

Karolo A

- dilakga
- Ditshebeletso tsa ambulanse
- Diakhaeve ka ntle ho diakhaeve tsa naha
- Dilaaborari ka ntle ho dilaaborari tsa naha
- Dilaesense tsa tahi
- Dimisiamo ka ntle ho tsa naha
- Morero wa provense
- Ditaba tsa setso tsa provense
- Dibaka tsa boithabiso le boithapollo tsa provense
- Dipapadi tsa provense
- Sephethephethe le ditsela tsa provense
- Ditshebeletso tsa ngaka ya diphoofole ka ntle ho molao wa botsebi

Karolo B

Ho latelang dintlha tsa mmuso wa selehae ho ya ka tlhaloso ya karolo 155(6)(a) le (7):

- Dibaka tsa mabopo a lewatle le boithabiso
- Diboroto tsa tsebiso le papatso dibakeng tsa setjhaba
- Mabitleng, dibaka tsa polokelo ya ditopo, dibaka tsa ho tjhesetsa ditopo
- Ho hlwekisa
- Taolo ya ho kgathatsana le setjhaba
- Taolo ya dibaka tse rekisang tahi setjhabeng
- Dibaka tsa ho boloka, ho hlokomela le ho pata diphoofole
- Ho kampela le diterata tse kampelang
- Laesense ya dintja
- Ho fana ka laesense le taolo ya dibaka tse rekisang dijo setjhabeng
- Dibaka tsa selehae tsa boithapollo

- Dibaka tsa dipapadi tsa selehae
- Mebaraka
- Selakga sa masepala
- Dirapa tsa masepala le boithapollo
- Ditsela sa masepala
- Lerata
- Boima
- Dibaka tsa setjhaba tsa boikgathollo
- Ho thotwa ha matlakala, dithotobolo le matlakala a dintho tse lahlwang
- Ho rekisa diterateng
- Ho kgantsha diterata
- Sephethephethe le ho phaka

SHEJULU 6

DITLHOPHISO TSA NAKWANA

[Shejulu 6 e lokisitswe ke karolo 3 ya Molao 1 wa 1997, ke karolo 5 ya Molao 2 wa 1998 le ke karolo 20 ya Molao 6 wa 2001.]

Ditlhaloso

1. Shejulung ena, ka ntle ha eba e sa dumelane le sengolwa—
“lehae” le hlalosa karolo ya Rephaboliki, eo pele Molaotheo wa mehleng o neng o sebetsa ka yona, e ile ya sebetswa lekgotleng la ketsamolao la Afrika Borwa e le lebatowa le ikemetseng kapa le ipusang;
“Molaotheo o motjha” o hlalosa Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa wa 1996;
“lekgotla la ketsamolao la kgale” le hlalosa molao o phethilweng pele ho Molaotheo wa mehleng o neng o sebetsa;
“Molaotheo wa mehleng” o hlalosa Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa wa 1993 (Molao wa 200, 1993).

Ho tswella pele ha molao o seng o le teng

2. (1) Melao yohle e neng e se e sebetsa pele Molaotheo o motjha o sebetsa, e sa tswela pele, e ikamahantse le—
 - (a) ho fetolwa kapa ho phumulwa; le
 - (b) ho tsamaelana le Molaotheo o motjha.
- (2) Molao o entsweng wa kgale o sa ntseng o sebetsa ho ya ka dintlha tsa karolwana (1)—
 - (a) ha e sebediswe hohle, lebatoweng kapa kae kapa kae jwalo ka pele ho Molaotheo wa mehleng o neng o sebetsa ka ntle ha eba o ile wa fetolwa hore o be le ho sebediswa ka bophara mme
 - (b) o ntse o laolwa ke balaodi ba laolang Molaotheo o motjha o ntseng o sebetsa, o ikamahantse le Molaotheo o motjha.

Kutlwisiso ya molao o teng

3. (1) Ka ntle ha eba e sa dumellane le sengolwa kapa ho bonahala hore ha e a tshwanela, sesupo sa molao ofe kapa ofe o neng o le teng ha Molaotheo o motjha o sebediswa—

- (a) Rephaboliking ya Afrka Borwa kapa lehaeng (ntle le ha ho bolelwa lebatowa), e lokela ho nkwa e bolela Rephaboliki ya Afrika Borwa ho ya ka Molaotheo o motjha;
 - (b) Palamenteng, Seboka sa Naha kapa Senate, di lokela ho nkuwa di hlalosa Palamente, Seboka sa Naha kapa Lekgotla la Naha la Diprovence ho ya ka Molaotheo;
 - (c) ho MoPresidente, Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso, Letona, Motlatsi wa Letona kapa Kabinete, le nkuwe le hlalosa Mopresidente, Letona, Motlatsi wa Mopresidente kapa Kabinete ho ya ka Molaotheo o motjha, o ikamahanyang le ntlha ya 9 ya Shejulu ena;
 - (d) ho Mopresidente wa Senate le nkuwe e le ho bolela Modulasetulo wa Lekgotla la Naha la Diprovence;
 - (e) ho lekgotla la ketsamolao la provence, Tonakgolo, setho sa Lekgotla la Phethahatso le setho sa Lekgotla la Phethahatso la provence, e nkuwe e supa lekgotla la ketsamolao la provence, tonakgolo, Lekgotla la Phethahatso kapa setho sa Lekgotla la Phethahatso ka tlasa Molaotheo o motjha, ho ya ka ntlha ya 12 ya Shejulu ena; kapa
 - (f) ho puo ya mmuso kapa dipuo tsa mmuso e nkuwe e supa puo efe kapa efe ya mmuso ho ya ka Molaotheo o motjha.
- (2) Ka ntle ha eba e sa dumellane le maemo kapa e sa lokela, sesupo se setseng molaong wa kgale wa tsamaiso—
- (a) Palamenteng, Ntlo ya Palamente kapa seboka se etsang molao kapa mokgatlo wa Rephaboliki kapa wa lehae, o nkuwe o hlalosa—
 - (i) Palamente ho ya ka Molaotheo o motjha ha eba taolo ya molao oo e abetswe kapa o behetswe ho ya ka Molaotheo wa kgale kapa ka Shejulu ena phethahatsong ya naha; kapa
 - (ii) Lekgotla la ketsamolao la provence, ha eba taolo ya molao oo e abetswe kapa e behetswe ho ya ka Molaotheo wa kgale kapa ka Shejulu lekgotleng la provence la phethahatso; ka
 - (b) ho Mopresidente, Tonakgolo, Molaodi, kapa mosebeletsi e moholo e mong wa phethahatso, Kabinete, Lekgotla la Matona kapa lekgotla la phethahatso la Rephaboliki kapa la lehae, le nkuwe le hlalosa—
 - (i) Mopresidente ka tlasa Molaotheo o motjha, ha taolo ya molao oo e abetswe kapa e behetswe ho ya ka Molaotheo wa kgale kapa Shejulung ena ho lekgotla la phethahatso la naha; kapa

- (ii) Tonakgolo ya provense ho ya ka Molaotheo o motjha ha eba taolo ya molao oo e abetswe kapa e behetswe ho ya ka Molaotheo wa kgale Shejulu ena lekgotleng la phethahatso la provense.

Seboka sa Naha

- 4. (1) Motho ofe kapa ofe eo e neng e le setho kapa mosebeleetsi wa mmuso wa Seboka sa Naha ha Molaotheo o motjha o qala ho sebediswa, e eba setho kapa mosebeleetsi wa mmuso wa Seboka sa Naha ho ya ka Molaotheo o motjha mme o sebetsa e le setho kapa mosebeleetsi wa mmuso ho ya ka dipheho tsa Molaotheo o motjha.
- (2) Seboka sa Naha se thehilweng ho ya ka dipheho tsa karolwana (1) se lokela ho nkuwa jwalo ka ha eka se kgethilwe ho ya ka Molaotheo o motjha o felang ka 30 Mmesa 1999.
- (3) Seboka sa naha se bopilwe ka ditho tse 400 ho fihlela ka 30 Mmesa 1999. ho ya ka karolo ya 49(4) ya Molaotheo o motjha.
- (4) Melawana le ditaello tsa Seboka sa Naha tse sebetsang ha Molaotheo o motjha o sebediswa di tla tswela pele ka ho sebetsa mme di laolwa ke ho fetolwa kapa ho phumulwa.

Dikgetho tsa Seboka sa Naha

- 5. (1) Morero ofe kapa ofe o so kang o phethelwa ke Sebokeng sa Naha ha Molaotheo o sebediswa o tswela pele ho ya ka dipheho tsa Molaotheo o motjha.
- (2) Morero ofe kapa ofe o tshwerweng ke Senate ha Molaotheo o motjha o sebediswa o lebiswe Lekgotleng la Naha la Diprovence mme Lekgotla le lokela ho tswela pele ka morero oo ho ya ka dipheho tsa Molaotheo o motjha.

Elections of National Assembly

- 6. (1) Ha ho dikgetho tsa Seboka sa Naha tse tla tshwarwa pele ho 30 Mmesa 1999. Ka ntle ha Seboka se ka qhalwa ho ya ka dipheho tsa karolo 50 (2) ka mora hore ho fetiswe kgetho ya ho hloka ho se tshetjwe ha Mopresidente ho ya ka karolo 102 (2) ya Molaotheo o motjha.
- (2) Karolo ya 50 (1) ya Molaotheo o motjha e sa emisitswe ho fihlela 30 Mmesa 1999.
- (3) Le ha Molaotheo wa kgale o phumutswe, Shejulu ya 2 Molaotheong jwalo ka ha o fetotswe ke Sehlobotho sa A Shejulung ena, e sebetsa—

- (a) dikgethong tsa pele tsa Seboka sa Naha sa ka tlasa Molaotheo o motjha;
 - (b) ho lahlehelweng ha botho ba Seboka ka mabaka a mang a sa ngolwang karolong ya 47(3) ya Molaotheo o motjha.
 - (c) ho tlatseng dikgeo Sebokeng le ha ho tlatseletswa, ho lekolwa, le ha ho sebediswa mananeo a mekga e bile a sebediswa ha ho tlatswa dikgeo tsa mosebetsi ho fihlela dikgetho tsa bobedi tsa Seboka tsa Molaotheo ona o motjha.
- (4) Karolo ya 47(4) ya Molaotheo o motjha e emisitswe ho fihlela ka dikgetho tsa Seboka sa Naha tsa bobedi ho ya ka Molaotheo o motjha.

Lekgotla la Naha la Diprovence

7. (1) Nako e felang pele ho kopano ya pele ya lekgotla la ketsamolao la provense le tshwarwang ka mora kgetho ya pele ho ya ka Molaotheo o motjha—
- (a) kabelo ya boemedi ba mekga ba provense Lekgotleng la Naha la Diprovence e lokela ho tshwana le kabelo eo ka yona ditho tsa senate tse 10 tsa provense di neng di thonngwe ka yona ho ya ka dipehelo tsa karolo ya 48 ya Molaotheo o fetileng mme
 - (b) kabo ya baromuwa ba ka mehla le baromuwa ba bohlokwa mekgeng e emetsweng lekgotleng la ketsamolao la provense, e tjena:

PROVENSE	BARONGWA BA KAMEHLA	BARONGWA BA IKGETHILENG
1. Kapa Botjhabela	ANC 5 NP 1	ANC 4
2. Freistata	ANC 4 FF 1 NP 1	ANC 4
3. Gauteng	ANC 3 DP 1 FF 1 NP 1	ANC 3 NP 1

PROVENSE	BARONGWA BA KAMEHLA	BARONGWA BA IKGETHILENG
4. KwaZulu-Natal	ANC 1 DP 1 IFP 3 NP 1	ANC 2 IFP 2
5. Mpumalanga	ANC 4 FF 1 NP 1	ANC 4
6. Kapa Leboya	ANC 3 FF 1 NP 2	ANC 2 NP 2
7. Provense ya Leboya	ANC 6	ANC 4
8. Leboya Bophirima	ANC 4 FF 1 NP 1	ANC 4
9. Kapa Bophirima	ANC 2 DP 1 NP 3	ANC 1 NP 3

- (2) Mokga o nang le ditho lekgotleng la ketsamolao la provense o lokela ho—
- thonya baromuwa ba ka mehla ho batho bao e neng e le basenate ha Molaotheo o motjha o ne o sebediswa mme ba eba teng ho ka sebetsa e le baromuwa ba ka mehla; mme
 - ka thonya batho ba bang ho ba baemedi ba ka mehla ha feela ho se ba bang kapa palo e sa lekaneng ya ditho tsa kgale tsa basenate.
- (3) Lekgotla la ketsamolao la provense le lokela ho thonya baromuwa ba ka mehla ho ya ka ho thonya ha mekga.
- (4) Dikarolwana tsa (2) le (3) di sebetsa feela ha ho thongngwa baromuwa ba ka mehla lekgetlo la pele Lekgotleng la Naha.
- (5) Karolo 62(1) ya Molaotheo o motjha ha e sebetse ho thongngeng ha ditho tsa kgale tsa Senate hore e be baromuwa ba ka mehla ho ya ka dipehelo tsa temana ena.

- (6) Melawana le ditaelo tsa Senate tse neng di sebediswa ha Molaotheo o motjha o sebetsa, di lokela ho sebediswa mererong ya Lekgotla la Naha ho fihlela boemong ba ho sebediswa e ikamahantse le dipheoto dife kapa dife kapa ho phumulwa.

Bao e neng e le ditho tsa Senate

8. (1) Motho eo e neng e le setho sa Senate ya sa thonngwang ho ba moromuwa wa ka mehla wa Lekgotla la naha la Diprovence o na le tokelo ya ho ba setho se felletseng sa lekgotla la ketsamolao la provence leo motho a le thonyeditsweng hore e be setho sa Senate ho ya ka karolo 48 ya Molaotheo wa kgale.
- (2) Ha motho eo e neng e le setho sa Senate a ikgethela ho se be setho lekgotleng la ketsamolao la provence, motho eo o nkuwa jwalo ka motho ya tlohetseng mosebetsi wa ho ba setho sa Senate letsatsi pele Molaotheo o motjha o sebediswa.
- (3) Moputso, ditumellwa le kumo tsa setho sa mehlang sa Senate se thontsweng ho ba moromuwa wa ka mehla kapa setho sa lekgotla la ketsamolao la provence di ke ke tsa fokotswa feela ka lebaka la ho thonngwa hoo.

Phethahatso ya Naha

9. (1) Mang kapa mang eo e neng e le Mopresidente, Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso, Letona kapa Motlatsi wa Letona ho ya ka Molaotheo wa kgale, ha Molaotheo o motjha o ne o sebediswa o tswella ho ba setho mme o dula mosebetsing ho ya ka dipehelo tsa Molaotheo o motjha, empa e ikamahanye le temana (2).
- (2) Ho fihlela 30 Mmesa 1999 dikarolo tsa 84, 89, 90, 91, 93 le 96 tsa Molaotheo o motjha di nkuwe jwalo ka ha eka di baleha ka mokgwa o hlahisitsweng Sehlomathisong B Shejulung ena.
- (3) Temananyana (2) ha e thibele Letona leo e neng e le setho sa Senate ha Molaotheo o motjha o sebediswa ho tswela pele e le Letona jwalo ka ha ho ngotswe karolwaneng 91(1)(a) ya Molaotheo o motjha jwalo ka ha karolo eo e ngotswe Sehlomathisong B.

Makgotla a ketsamolao a Diprovence

10. (1) Motho e mong le e mong eo e neng e le setho kapa mosebeletsi wa mmuso wa lekgotla la ketsamolao la provence ha Molaotheo motjha o sebediswa, motho eo e eba setho kapa mosebeletsi wa mmuso wa provence eo ho ya ka Molaotheo o

- motjha mme o sebetsa e le setho kapa mosebeletsi wa mmuso ho ya ka Molaotheo o motjha mmoho le Molaotheo wa provense o ka bang teng.
- (2) Lekgotla la ketsamolao la provense le bopilweng ka dipehelo tsa temananyana (1) le nkuwe e le le kgethuweng ho ya ka Molaotheo o motjha nakong e tla fela ka 30 Mmesa 1999.
 - (3) Ho ya ka nako e balletsweng e felang ka 30 Mmesa 1999 e ikamahantse le karolo 108(4), lekgotla la ketsamolao la provense le na le ditho tse ngata tse balletsweng molao oo ho ya ka Molaotheo wa kgale le palo ya ditho tsa Senate tsa kgale tseo e seng e le ditho tsa lekgotla la ketsamolao ho ya ka dipehelo tsa temana 8 ya Shejulu ena.
 - (4) Melawana le ditaello tsa lekgotla la ketsamolao la provense e sebediswang ha Molaotheo o sebediswa, e tswela pele e ikamahantse le ho fetolwa le ho phumulwa.

Dikgetho tsa makgotla a ketsamolao a diprovence

11. (1) Le ha Molaotheo wa kgale o phumutswe, Shejulu 2 ya Molaotheo oo jwalo ka ha e fetotswe ho ya ka Sehlomathiso sa A sa Shejulu, e sebetsa—
 - (a) dikgethong tsa pele tsa lekgotla la ketsamolao la provense ho ya ka Molaotheo o motjha;
 - (b) ho lahlehelwa ke ho ba setho sa lekgotla la ketsamolao maemong a mang ho ao ho fanweng ka ona karolong 106 (3) ya Molaotheo o motjha; le
 - (c) ho tlatsweng ha dikgeo tse teng tsa mosebetsi lekgotleng la ketsamolao le tlatselatsong ho lekolweng le ho sebedisweng ha mananeo a dikgeo tsa mosebetsi ho fihlela dikgetho tsa bobedi tsa lekgotla la ketsamolao ho ya ka Molaotheo o motjha.
- (2) Karolo 106 (4) ya Molaotheo o motjha e emisitse bakeng sa lekgotla la ketsamolao la provense ho fihlela nako ya dikgetho tsa bobedi tsa lekgotla la ketsamolao ho ya ka Molaotheo o motjha.

Makgotla a phethahatso a diprovence

12. (1) Motho eo e neng e le Tonakgolo kapa setho sa Lekgotla la phethahatso la provense ha Molaotheo o motjha o kena tshibetsong e tswela pele e le setho mme o kena mosebetsing ho ya ka dipehelo tsa Molaotheo o motjha le Molaotheo wa provense o ka bang teng feela ho sa lebalwe dipehelo tsa temana (2).

- (2) Ho fihlela Tonakgolo e kgethilweng ka mora dikgetho tsa lekgotla la ketsamolao la provense ho ya ka Molaotheo o motjha e kena mosebetsing kapa provense e sebedisa Molaotheo wa yona ho sa natswe hore ke efe e etsahalang pele dikarolwana tsa 132 le 136 tsa Molaotheo o motjha di lokela ho utlwiswa jwalo ka ha ho ngotswe Sehlomathisong C ho ya ka Shejulu ena.

Melaotheo ya diprovence

13. Molaotheo wa provence o ileng wa fetiswa pele Molaotheo o motjha o kena tshebetsong o lokela ho itsheleha ka karolo ya 143 ya Molaotheo o motjha.

Mosebetsi wa molao diprovenseng

14. (1) Molao mabapi le morero o sebakeng sa tshebetso o lenaneng le Shejulung 4 kapa 5 ya Molaotheo o motjha oo ha Molaotheo o motjha o sebediswa o ile wa tsamaiswa ka taolo lekgotleng la phethahatso la setjhaba o ka ajwa ke Mopresidente ka kgweletso ho ya nang le matla lekgotleng la phethahatso la provense ka tumello ya Lekgotla la Phethahatso la provense.
- (2) Ho fihlela ho hlokeha hore mosebetsi wa lekgotla la ketsamolao ho ya ka temananyana (1) o tle o atlehe, Mopresidente ho ya ka kgweletso, a nna a—
- (a) fetola molao oo kapa a o betla hore a tle a laole tlhaloso ya ona kapa taolo ya ona;
- (b) moo mosebetsi o sa sebedisweng molaong kaofela ho phumulwa le ho phethiswa ka diphetoho le ka ntle ho diphetoho dife kapa dife kapa dikamohelo tse hlalositsweng temaneng (a), dipehelo tseo mesebetsi e phethilweng ho tsona kapa ho fihlela moo mosebetsi o phethwang teng kapa laola morero ofe kapa ofe wa bohlokwa ka lebaka la kabo ha mmoho le ho falliswa kapa kadimano ya basebetsi kapa ho fetiswa ha thepa, melato, ditokelo le ditlamo, ho di isa kapa ho di amohela ho tswa lekgotleng la phethahatso la mmuso kapa la provence kapa lefapha lefe kapa lefe la puso, taolo, tshebeletso ya tshireletso kapa mekgatlo e meng feela
- (c) laola nthla e nngwe le e nngwe e hlokalalang e le sephetho sa tshebetso, ho kenyeleditse phethiso kapa basebetsi ba bang kapa phethiso ya thepa, mekitane, ditokelo le setlamo, ho ya kapa ho tswa phethahatsong ya naha kapa provence kapa lefapha la mmuso, tsamaiso, ditshebeletso tsa tshireletso kapa motheo o mong.

- (3) (a) Kgatiso ya kgweletso ka nngwe e entsweng ho ya ka dipehelo tsa temananyana ya (1) kapa (2) e lokela ho nehelwa Seboka sa Naha le Lekgotla la Naha la Diprovence matsatsing a 10 a phatlalatso ya kgweletso.
- (b) Ha Seboka sa Naha ha mmoho le Lekgotla la Diprovence a sa ananelo kgweletso eo kapa pehelo efe kapa efe ya yona, kgweletso eo e fellwa ke nako empa e sa ame—
- (i) tshebetso ya eng kapa eng e entsweng ka dipehelo tsa kgweletso eo kapa pehelo eo, pele e fellwa ke nako kapa
- (ii) tokelo kapa tshwanelo e fumanweng kapa tlameho kapa molao o hlahlileng pele e fellwa ke nako.
- (4) Ha molao o ajwa ho ya ka dipehelo tsa temananyana (1), tlhaloso efe kapa efe ya molao ho molaodi ya e laolang e amohelwe e le tlhaloso ho molaodi eo a filweng mosebetsi oo.
- (5) Kabo efe kapa efe ya molao ka karolo 235(8) ya Molaotheo wa mehleng mmoho le phetolo, kamohelo kapa ho phumulwa le phetiso botjha ya molao kapa ketso efe kapa efe e etswang ka karolo eo, e tla nkwa jwale ka ha e ka e entswe ho ya ka temana ena.

Molao o teng ka ntle ho matla a ketsamolao ya Palamente

15. (1) Bolaodi bo teng lekgotleng la phethahatso la naha bo tsamaisang molao ofe kapa ofe o ka ntle ho matla a Palamente ha Molaotheo o motjha o sebediswa, bo tla dula bo na le tshwanelo ya ho tsamaisa molao ho fihlela o abelwa bolaoding bo lekgotleng la phethahatso la provence ho ya ka dipehelo tsa temana 14 ya Shejulu ena.
- (2) Temananyana (1) e tla feela dilemong tse pedi ka mora hore Molaotheo o sebediswe.

Makgotla a dinyewe

16. (1) Lekgotla le leng le le leng la dinyewe ha mmoho le makgotla a setso a neng a leng teng pele ho kenngwa tshebetso Molaotheo o motjha le tla tswela pele ka mosebetsi wa lona mme le sebedise matla a tshebetso ya molao ka moo molao o dumelang mme mang kapa mang ya sebensang ofising e le mosebeletsi wa molao o tla tswela pele ho sebensa ho ya ka molao o sebedisetswang maemo ao, le ho ya ka—

Shejulu 6: Ditlhophiso tsa Nakwana

- (a) phetoho efe kapa efe kapa ho phumulwa ha molao oo; ha mmoho le
 - (b) tumellano le Molaotheo o motjha.
- (2) (a) Lekgotla la Molaotheo le thehilweng ke Molaotheo wa mehleng le fetoha Lekgotla la Molaotheo tlasa Molaotheo o motjha.
- (b)

[temananyana (b) e hlakotswe ke karolo 20(a) ya Molao 6 wa 2001.]

- (3) (a) karolo ya Tjhebisiso ya Boipiletso ya Lekgotla le Phahameng la Afrika Borwa e ba Lekgotla le Phahameng la Boipiletso ka tlasa Molaotheo o motjha.
- (b)

[temananyana (b) e hlakotswe ke karolo 20(a) ya Molao 6 wa 2001.]

- (4) (a) karolo ya provense kapa ya selehae ya Lekgotla le Phahameng la Afrika Borwa kapa lekgotla le phahameng la mahaeng kapa karolo ya kakaretso ya lekgotla le jwalo, e ba lekgotla le phahameng ka tlasa Molaotheo o motjha ka ntle le ho tokiso sebakeng seo e sebetsang ho sona, ho latela temana (6).
- (b) Mang kapa mang ya sebetsang ofising kapa a thonngwe ho ka sebetsa ofising e le Moahlodi wa Mopresidente, Motlatsi wa Moahlodi wa Mopresidente kapa moahlodi wa lekgotla la dinyewe eo a hlalositsweng temaneng ya (a) ha Molaotheo o sebediswa e tla ba Moahlodi wa Mopresidente kapa moahlodi wa lekgotla le jwalo la dinyewe ho ya ka Molaotheo o motjha ho ya le ka ho arolwa ho nahannweng temanyaneng (6).
- (5) Ka ntle ha eba ho se tumellano le tikoloho kapa e sa loka hohang feela ho hlalosa molaong ofe kapa ofe kapa tsamaiso ho—
- (a) Lekgotla la Molaotheo ka tlasa Molaotheo wa mehleng ho tshwanetse ho amohelwa e le ho bolela Lekgotla la Molaotheo ka tlasa Molaotheo o motjha.
 - (b) Karolo ya Boipiletso ya Lekgotla le Phahameng la Afrika Borwa e amohelwe e bolela Lekgotla le Phahameng la Boipiletso; le
 - (c) Karolo ya provense kapa ya selehae ya Lekgotla le Phahameng la Afrika Borwa kapa lekgotla le phahameng la lehae kapa karolo e akaretsang ya lekgotla leo e nkwe e bolela Lekgotla le Phahameng.
- (6) (a) Ha ho ka kgoneha ka pele ka mora hoba Molaotheo o motjha o sebediswe makgotla ohle mmoho le moralo a ona, sebopeho, tshebetso le matla a tshebetso le molao o lokelang, o lokela ho hlophiswa botjha ka sepheo sa ho theha tsamaiso ya toka e tshwanelang ditlhoko tsa Molaotheo o motjha.

- (b) Setho sa Kabinete se ikarabellang ho tsa toka mme e sebetsa nakwana feela ka mora therisano le Khomishene ya Ditshebeletso ya Molao, a qale tlhophiso e ntjha e lebeletsweng temaneng ya (a).
- (7) (a) mang kapa mang ya ofising ha Molao wa tukiso ya Molaotheo wa Afrika Borwa ya 2001e kena tshebetsong, ele—
- (i) Mopresidente wa Leggotla la Molaotheo, e ba Moahlodi e moholo jwalo ka ha ho hlalositse karolong 167 (1) ya Molaotheo o motjha
 - (ii) Motlatsi wa Mopresidente wa Leggotla la Molaotheo, e ba Motlatsi wa Moahlodi e moholo jwalo ka ha ho hlalositse karolong 167(1) ya Molaotheo o motjha
 - (iii) Moahlodi e moholo e ba Mopresidente wa Leggotla le Phahameng la Boipiletso jwalo ka ha ho hlalositse karolong 168(1) ya Molaotheo o motjha
 - (iv) Motlatsi wa Moahlodi e moholo e ba Motlatsi wa Mopresidente wa Leggotla le Phahameng la Boipiletso jwalo ka ha ho hlalositse karolong 168(1) ya Molaotheo o motjha.
- (b) Melao kapa ditaello tsohle tse entsweng ke Mopresidente wa Leggotla la Molaotheo kapa Moahlodi e moholo pele ho Molao wa tukiso ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa wa 2001 o kena tshebetsong, di ntse di sebetsa ho fihlela di hlakolwa kapa di lokiswa
- (c) Ntle le ha e sa tsamaisane le sengolwa kapa e sa loka, tebiso molaong o mong le o mong kapa tsamaiso ho ya ho Moahlodi e moholo kapa Mopresidente wa Leggotla la Molaotheo e tshwanetse e nkuwe e le tebiso ho Moahlodi e moholo jwalo ka ha ho hlalositse karolong 167(1) ya Molaotheo o motjha.

[temananyana (7) e kentswe ke karolo 20(b) ya Moalo 6 wa 2001.]

Dinyewe tse so fele makgotleng

17. Dinyewe tsohle tse neng di so phethelwe lekgotleng ha Molaotheo o motjha o kena tshebetsong di lokela ho phethwa jwalo ka ha eka Molaotheo o motjha o ne o sa fetiswa, ntle le ha ditshwanelo tsa toka di bontsha ka mokgwa o mong.

Bolaodi ba Botjhutjhi

18. (1) Karolo ya 108 ya Molaotheo wa mehleng e dula e sebetsa ho fihlela Molao wa Palamente o karolong ya 179 ya Molaotheo o motjha o sebediswa. Temananyana

ena ha e ame ho thongwa ke Motsamaisi wa Naha wa Botjhutjhisi ba Setjhaba ka dipehelo tsa karolo ya 179.

- (2) Mohlakisikakaretso ya mosebetsing ha Molaotheo o sebediswa o tla tswela pele ka mosebetsi ho ya ka dipehelo tsa molao o amanang le mosebetsi oo, ho sa lebalwe dipehelo tsa temananyana (1).

Dikano le Boitlamo

19. Motho a ntseng a sebetsa ho latela dintlha tsa Shejule sena a nkileng kano ya mosebetsi kapa a entse boitlamo ka tlasa Molaotheo o fetileng ha ho hlokahale a phethe kano ya mosebetsi kapa ho itlama ka tlasa Molaotheo o motjha.

Dikano le Boitlamo

20. (1) Karolong ena “mokatlo wa molaotheo” e bolela—
(a) Mosireletsi wa Setjhaba
(b) Khomishene ya Ditokelo tsa Botho ya Afrika Borwa;

[serapa (b) se lokisitswe ke karoo 4 ya Molao 2 wa 1998.]

- (c) Khomishene ya Tekano ya Bong
(d) Mohlakisikakaretso
(e) Reserve Bank ya Afrika Borwa
(f) Khomishene ya Ditjhelete le Matlotlo
(g) Khomishene ya Ditshebetso tsa Toka
(h) Lekgotla la Puo la Afrika Borwa.
- (2) Motheo ofe kapa ofe wa Molaotheo o bopilweng ke Molaotheo wa mehlang o tla tswela pele ho sebetsa tlasa dipehelo tsa molao o sebetsang ho ona mme mang kapa mang ya leng maemong a setho sa khomishene, setho sa lekgotla la Reserve bank kapa Lekgotla la Puo la Afrika Borwa, Mosireletsi wa Setjhaba kapa Mohlakisikakaretso ha Molaotheo o mtjha o sebediswa o tla tswela pele a le maemong ao ho ya ka molao o sebediswang maemong ao, ho latelwa—
(a) phetolo efe kapa efe kapa ho phumulwa ha molao oo; le
(b) tumellano la Molaotheo o motjha.
- (3) Dikarolo tsa 199(1), 200(1), (3) le (5) ho fihlela ho (11) le 201 ho fihlela ho 206 tsa Molaotheo wa kgale, di tla dula di le tsebebsong ho fihlela di phumulwa ka Molao wa Palamente o fetisitsweng tlasa dipehelo tsa karolo ya 75 ya Molaotheo o motjha.

- (4) Ditho tsa Khomishene ya Tshebeletso ya Toka tse bolelwang karolwaneng 105(1) (h) ya Molaotheo wa kgale ha e sa hlole e le ditho tsa Khomishene ha ditho tseo ho hlalositsweng karolong 178 (1)(i) ya Molaotheo o motjha ba kgethelwa ho ba mosebetsing.
- (5) (a) Lekgotla la Volkstaat le thehilweng tlasa dipehelo tsa Molaotheo wa kgale le tla tswela pele ho sebetisa tlasa dipehelo tsa molao o etswang o tobaneng le lona mme mang kapa mang ya neng a na le maemo ho yona ha Molaotheo o motjha o sebediswa o tla tswela pele maemong ao tlasa dipehelo tsa molao o tobaneng le lona, ho ya ka—
 - (i) hore phetolo kapa ho phumulwa ha molao; mmoho le
 - (ii) hore o dumellane le Molaotheo.
- (b) Dikarolo tsa 184 A, 184 B(1)(a), (b) le (d) tsa Molaotheo wa kgale di dula di sebetisa ho fihlela di hlakolwa ka Molao wa Palamente o fetisitsweng tlasa dipehelo tsa karolo ya 75 ya Molaotheo o motjha.

Ho fetiswa ha molao o hlokwang ke Molaotheo

21. (1) Moo Molaotheo o qosang hore ho fetiswe molao wa naha kapa wa provense, molao oo o lokela ho fetiswa ke bolaodi bo lokelang ka nako e lekaneng ya mohla Molaotheo o motjha o neng o sebetisa.
- (2) Karolo ya 198(b) ya Molaotheo o motjha e ke ke ya sebediswa ho fihlela molao o lebeletsweng o fetiswa.
- (3) Karolo ya 199(3)(a) ya Molaotheo o motjha e ke ke ya sebediswa pele dikgwedi tse tharo di feta ka mora molao o lebeletsweng o fetiswa.
- (4) Molao wa Naha o lebeletsweng karolong 217(3) ya Molaotheo o motjha o lokela ho fetiswa pele ho feta dilemo tse tharo tsa mohla Molaotheo o motjha o sebediswang, empa ho hlokeha ha molao o etswang nakong ena ha ho thibeletse tsebediso ya leano le hlalositsweng karolong 217(2).
- (5) Ho fihlela Molao wa Palamente o hlalositsweng karolong 65(2) ya Molaotheo o motjha o fetisitswe molao wa provense ka nngwe o ka nna wa lekanyetsa tsamaiso ya ona ho ya ka dipehelo tseo ka tsona matla a fuweng baromuwa ba ona ho e kgethela Lekgotleng la Naha la Diprovence.
- (6) Ho fihlela molao o lebeletsweng karolong 229(1)(b) wa Molaotheo o motjha o fetisitswe, masepala o na le matla a ho beha boholo ba lekgetho kapa tefello ya thepa eo a filweng matla a ho a batla ha Molaotheo o qala ho sebediswa.

Kopano ya setjhaba le poelano

22. (1) Le ha ho ena le dipehelo dife kapa dife tse ding tsa Molaotheo o motjha le ka ntle ho ho phumulwa ha Molaotheo wa kgale, dipehelo tsohle tse tsamaelanang le tshwarelo e fuperweng Molaotheong wa mehleng ho ya ka sehloho sa “Kopano ya Setjhaba le Poelano” di lokela ho ba karolo ya Molaotheo o motjha mabapi le Molao wa Nthsetsopele ya Kopano ya Setjhaba le Poelano wa 1995 (Molao wa 34 wa 1995) jwalo ka ha o fetotswe, ho kenyeletswa mabaka a yona a bonnete.
- (2) Bakeng la maikemisetso a temananyana (1), letsatsi la “6 Tshitwe 1993”, moo le hlahellang teng Molaotheong o fetileng ka tlasa “Kopano ya Setjhaba le Poelano”, ditshwanetse dibalwe e le “11 Motsheanong 1994”.

[Temananyana (2) e kentswe ke karolo 3 ya Molao wa tokiso ya pele ya Molaotheo wa 1997.]

Bili ya Ditokelo

23. (1) Molao wa naha o lebeletsweng karolong 9(4), 32(2) le 33(3) ya Molaotheo o motjha o lokela ho fetiswa nakong ya dilemo tse tharo ho tloha mohlang Molaotheo o motjha o kenngwang tsebetsoeng.
- (2) Ho fihlela molao o lebeletsweng dikarolong tsa 32(2) le 33(3) wa Molaotheo o motjha o fetisitswe—
- (a) karolo 32(1) e lokela ho balwa tjena:
“(1) Motho e mong le e mong o na le tokelo ya ho tseba ditaba kaofela tseo mmuso o di tsebang kapa e meng ya makala mafapheng afe kapa afe a mmuso ha feela tsebo eo e hlokeha mabapi le ho phethisa kapa ho boloka tse ding tsa ditokelo tsa hae.” le
- (b) karolo 33(1) le ya (2) di lokela ho amohelwa tjena:
“Motho e mong le e mong o na le tokelo ya—
- (a) ho ba le ho nka mohato wa molao ha e le hore ditokelo tsa hae kapa ditabatabelo tsa hae di a hanelwa kapa di bang kotsing;
- (b) ka tsamaiso e nepahetseng mohato wa toka wa molao moo e leng hore tse ding tsa ditokelo kapa ditebello tsa molao tsa bona di a ameha kapa di bang kotsing;
- (c) a fuwe mabaka ka ho ngola mabapi le mohato wa taolo a mang ditokelo ife kapa dife tsa bona le ditabatabelo ka ntle ha eba mabaka a mohato oo a se a phatlaladitswe; le

- (d) mohato wa taolo wa toka ho ya ka mabaka a filweng moo ditokelo tsa bona di amehang teng kapa di bang kotsing.”
- (3) Dikarolo tsa 32(2) le 33(3) tsa Molaotheo o motjha di fela ha eba molao o lebeletsweng dikarolong tseo ha di a fetiswa ka dilemo tse tharo tsa mohla Molaotheo o sebediswang.

Tsamaiso ya setjhaba le ditshebeletso tsa tshireletso

24. (1) Dikarolo tsa 82(4)(b), 215, 218(1), 224 ho isa ho 228, 236(1), (2), (3), (6), (7)(b) le (8) le 237(1) le 239(4) le(5) tsa Molaotheo wa kgale di ntse di le tsehebetsong jwalo ka ha eka Molaotheo wa kgale ha o a phumulwa, ho ya ka—
- (a) diphetho dikarolong tse ngotsweng Sehlophisong sa D;
- (b) diphetho tse ding kapa ho phumulwa ha dikarolo tseo ka Molao wa Palamente o fetisitsweng ka tlasa dipehelo tsa karolo ya 75 ya Molaotheo o motjha, ha mmoho le
- (c) tumellano le Molaotheo o motjha.
- (2) Khomishene ya Tshebeletso ya Setjhaba le dikhomishene tsa ditshebeletso tsa diprovense tse hlalotsweng Kgaolong 13 ya Molaotheo wa kgale, di dula di le tsehebetsong tlasa dipehelo tsa Kgaolo eo mme molao o sebediswang ho yona jwalo ka ha eka Kgaolo eo e hlakotswa ho fihlela Khomishene le dikhomishene tsa diprovense di fediswa ka Molao wa Palamente o fetisitsweng ka dipehelo tsa dikarolo tsa 75 tsa Molaotheo o motjha.
- (3) Ho phumulwa ha Molaotheo wa kgale ha ho ame kgweletso efe kapa efe e ntshitsweng ho ya ka karolo ya 237(3) ya Molaotheo wa kgale mme kgweletso ya mofuta oo e tla tswela pele tsehebetsong ho ya ka—
- (a) phetho efe kapa efe kapa ho phumulwa; le
- (b) tumellano le Molaotheo o motjha.

Keketseho ya ho se atlehe ho kgethwenng makgotleng a ketsamolao

25. (1) Mang kapa mang eo Molaotheo o motjha o sebetse a ahlotswe Rephaboliking nako e fetang kgwedi tse 12 a le tjhankaneng a ne a sa fuwa boikgethelo ba faene, ha a tshwanela ho kgethelwa ho ba setho sa Seboka sa Naha kapa lekgotla la ketsamolao la provense.
- (2) Ho se atlehe ha motho tlasa dipehelo tsa temanenyana (1)—

- (a) ho a fela ha kahlolo e ka qhelelwa thoko ha ho entswe boipiletso kapa nako ya kahlolo ya fokotswa ha ho entswe boipiletso hore e se hlole e ka mo sitisa, hape
- (b) ho fela ha ho feta dilemo tse hlano kahlolo e phethilwe Mmuso wa selehae.

Mmuso wa selehae

26. (1) Ho fihlela dipheho tsohle tsa dikarolo tsa 151, 155, 156 le 157 tsa Molaotheo o motjha—
- (a) dipheho tsa Molao wa Phethoho wa Mmuso wa Selehae wa 1993 (Molao wa 209 wa 1993), jwalo ka ha o ka fetolwa nako le nako ke lekgotla la ketsamolao le tsamaelana le Molaotheo o motjha o tla dula ho fihlela ka 30 Mmesa 1999 kapa ho fihlala o phumulwa ho tswa feela hore ke efe e potlakileng; le
[temananyana (a) e fetotswe ke karolo 5(a) ya Molao 2 wa 1998.]
 - (b) morena wa setjhaba ya hlokometseng melo ya setso mme a dula sebakeng seo e leng sa lekgotla la phetoho la selehae, lekgotla la phetoho la mahaeng kapa lekgotla la boemedi la phethoho le hlalositsweng Molaong wa Phethoho wa Mmuso wa 1993 mme o hlwailwe jwalo ka ha o ngotswe karolong 182 ya Molaotheo wa kgale, mme e ka ba setho se seng molaong se tshwanelang ho ba setho sa lekgotla leo ho fihlela 30 Mmesa 1999 kapa ho fihlela Molao wa Palamente o fana ka molao o mong.
[temananyana (b) e fetotswe ke karolo 5(b) ya Molao 2 wa 1998.]
- (2) Karolo 245 (4) ya Molaotheo wa mehlang e sa ntse e sebediswa ho fihlela tsebediso ya karolo eo e ba e fela. Karolo 16(5) le ya (6) Molao wa Mmuso wa Selehae wa 1993 o ke ke wa hlakolwa pele ho 30 Mmesa 1999.
[temananyana (2) e lokisitse ke karolo 5(b) ya Molao 2 wa 1998.]

Poloko ya Melao ya Palamente le Melao ya diprovence

27. Karolo 82 le 124 tsa Molaotheo o motjha ha di ame poloko ya Molao wa Palamente kapa Molao wa Diprovence o fetisitsweng pele Molaotheo o motjha o sebediswa.

Ho ngodiswa ha thepa e tsitsitseng ya mmuso

28. (1) Ka ho hlahisa lengolo le tswang ho bolaodi bo nang le matla ka hore thepa e tsitsitseng ya mmuso e matleng a mmuso o itseng ho ya ka dipehelo tsa karolo 239 ya Molaotheo wa kgale mongodisi wa ditumellano tseo o tlameha ho hlokomela hore tsohle tse ngotsweng kapa ditiiso kapa bongodisi bo batlehang bofe kapa bofe, lebitso la ditumellano kapa ditokomane tse ding tsa ho ngodisa thepa e tsitsitseng lebitsong la mmuso.
- (2) Ha ho lekgetho, tefello kapa tefo efe kapa efe e tla leshwa ho ya ka ngodiso ho ya ka dipehelo tsa temananyana (1).

SEHLOMATHISO SA A

Diphetolo Shejulung 2 ya Molatheo wa mehleng

- Phetolo ya karolo 1 ka e latelang:**

“1. Mekga e ngodisitsweng ho latela molao wa naha mme e phehisana dikgethong tsa Seboka sa Naha e tla thonya bo nkgetheng bakeng la dikgetho tseo lenaneng la bonkgetheng ba lokisitsweng ho latela Shejulu le molao wa naha.”
- Phetolo ya ntlha 2 ka e latelang:**

“2. Ditulo Sebokeng sa Naha jwalo ka ha ho hlwauwe karolong 46 ya Molatheo o motjha ditla ba tjena:

 - Karolo e lekanang ya ditulo ho tswa lenaneng la lebatowa le nehetsweng ke mekga, ka palo e ya ditulo tse behetsweng mabatowa a hlwauweng ke Khomishene bakeng la dikgetho tse tlang tsa Seboka, ho nahannwe lesedi le teng la ba kgethi le kemedi ya mekga e nang le thahasello.
 - Karolo e nngwe ya ditulo ho tswa lenaneng la naha le nehetsweng ke mekga kapa mananeng a mabatowa a sa kang a nehelwa.”
- Phetolo ya ntlha 3 ka e latelang:**

“3. Mananeo a bonkgetheng bao mokga o nehelaneng ka ona, a tla kenyeletsa mabitso a sa feteng palo ya bonkgetheng ba lekanang le palo ya ditulo tse Sebokeng sa Naha mme lenane ka leng le tla bontsha mabitso ka tatellano ya ka moo mokga o tlabeng o hlwaile.”
- Phetolo ya ntlha 5 ka ho fetola mantswe a tlang pele ho serapa (a) ka mantswe a latelang:**

“5. Ditulo tseo ho buuwang ka tsona ntlheng 2(a) di tla abelwa lebatowa ka leng ho mekga e phehisanang ka dikgetho, tjena:”
- Phetolo ya ntlha 6—**
 - ka ho fetola mantswe a tlang pele ho serapa (a) ka mantswe a latelang:

“6. ditulo tseo ho builweng ka tsona ntlheng 2(b) di tla abelwa mekga e phehisanang ka dikgetho, ka tsela ena:”; le
 - ka ho fetola serapa (a) ka serapa se latelang:

“(a) Palo ya dikgetho ka tulo ka nngwe e tla hlaloswa ka ho arola palo kaofela ya dikgetho tse entsweng naheng yohle ka palo ya ditulo tse Sebokeng sa Naha le se le seng, le sephetho le se le seng, ho sa natswe dikotwana, e tlabala palo ya dikgetho ho ya ka ditulo.”

6. Phetolo ya karolo ya ntlha 7(3) ka ho fetola serapa (b) ka serapa se latelang:

“(b) Phetolo ya palo ya dikgetho tsa ditho di tla hlahoswa ka ho arola palo kaofela ha yona e kgethilweng naheng ho tloswa palo ya dikgetho naheng yohle ho etsetsa mokga o mong oo ho buisanweng ka ona serapeng (a) ka palo ya ditho Sebokeng, le se le seng, ho tloswa palo ya ditho tse abilweng ha ho qetwa mokgeng oo ho ya ka dipehelo tsa serapa (a).”

7. Phetolo ya karolo 10 ka ntlha e latelang:

“10. Palo ya ditho lekgotleng la ketsamolao provenseng di tla behwa ho ya ka dipehelo tsa karolo 105 ya Molaotheo o motjha.”

8. Phetolo ya ntlha 11 ka ho ngola ka ntlha e latelang:

“11. Mekga e ngodisitsweng ho ya ka dipehelo tsa molao wa naha mme di phehisana ka dikgetho tsa lekgotla la ketsamolao la provense le tla kgetha bakgethwa hore ba kgethelwe lekgotla la ketsamolao mananeng a provense a lokiseditsweng ho ya ka Shejulu ena le molao wa naha.”

9. Phetolo ya karolo 16 ka ntlha e latelang:

“Ho kgethwa ha ditho

16. (1) Ka mora hore ho balwa ha dikgethoho qetwe, palo ya baemedi ba mokga ka mong o hlahositswe mme sephetho sa dikgetho se phatlaladitswe ho ya ka dipehelo tsa karolo 190 tsa Molaotheo o motjha, Molaotheo o tla, ka mora matsatsi a mabedi ka mora phatlalato, kgetha ho tswa lenaneng ka leng bakgethwa ba phatlaladitswe ho ya ka molao wa naha, baemedi ba mokga ka mong lekgotleng la ketsamolao.
- (2) Ho ya ka kgetho ya dipehelo tsa temananyana (1) ha lebitso la mokgethwa le hlahella hangata mananeng a mang a Seboka sa Naha le lekgotla la ketsamolao la provense (ha eba kgetho ya Seboka le lekgotla la ketsamolao a tshwerwe ka nako e le nngwe) mme mokgethwa eo a tla kgethwa e le moemedi dibakeng tse ngata, mokga o rometseng lenane le jwalo o tla, ka mora matsatsi a mabedi ka mora phatlalato e jwalo, hlahosetsa Khomishene hore mokgethwa eo o tla kgethwa lenaneng lefe kapa mokgethwa o tla sebetsa lekgotleng lefe la ketsamolao, ho ya ka moo a ratang ka teng mme ho latela maemo ana , lebitso la mokgethwa le tla hlaholwa mananeng a mang.
- (3) Khomishene e tla phatlalatsa ke hona mabitso a baemedi lekgotleng la ketsamolao kapa makgotleng a ketsamolao.”

- 10. Phetolo ya karolo 18 ka ho ngola mantswe ana bakeng sa serapa (b) ka serapa:**
“(b) moemedi o thongwa jwalo ka moromuwa wa ka mehla Lekgotleng la Naha la Diprovense;”
- 11. Phetolo ya ntlha 19 ka ntlha e latelang:**
“19. Lenane la ditho tsa mokga tseo ho builweng ka tsona ntlheng 16 (1) di ka eketswa nakong e nngwe hang feela nakong ya dikgwedi tsa pele tse latelang mohla kgetho ya baemedi e seng e qetilwe e le ho tlatsa dikgeo tsa nakwana: Ka ntle ha eba keketso eo e tla etswa qetellong ya lenane.”
- 12. Ho fetolwa ha ntlha 23 ka serapa se latelang:**
“Sekgeo sa mesebetsi
23. (1) Moo e leng hore ho na le sekgeo lekgotleng la ketsamolao moo Shejulu ena e ka sebetsang teng, mokga o kgethileng setho se tlohang se tla tlatsa sekgeo seo ka ho kgetha setho—
(a) seo lebitso la hae le hlahellang lenaneng la bonkgetheng leo setho se tlohang se neng se ileng sa kgethwa ho lona, mme
(b) ya latelang ebile a ka ba teng lenaneng.
(2) Kgetho ya ho tlatsa sekgeo e tla romelwa ho Sepikara ka ho ngola.
(3) Ha eba mokga o emetsweng lekgotleng la ketsamolao o qhalana kapa o kgaotsa ho sebetsa mme ditho tseo di lesa ditulo tsa tsona ho ya ka ntlha 23A (1) ditulo tseo di tla abelwa mekga e meng ho ya ka diphetoho jwalo ka ha eka ditulo tseo di ne di lahluwe ho ya ka ntlha 7 kapa 14, ho ya ka moo ho ka etswang ka teng.”
- 13. Ho kenyeletswa ha ntlha e latelang ka mora ntlha 23:**
“Ho ekeletswa ha matla ha ho lahlehelwa ke botho ba makgotla a ketsamolao
23A. (1) Setho se lahlehelwa ke botho ba lekgotla la ketsamolao boo Shejulu ena e sebediswang ho yona ha eba motho eo jwalo ka setho sa mokga o kgethileng motho eo jwalo ka setho sa lekgotla la ketsamolao.
(2) Le ka ntle ho temananyana (1) mokga ofe kapa ofe o teng wa dipolotiki o ka fetola lebitso la ona nako e nngwe le e nngwe feela.
(3) Molao wa Palamente o ka, ho ya ka nako e seng kae ka mora hoba Molaomtheo o be teng, fetiswa ho ya ka karolo 76(1) ya Molaomtheo o motjha ho fetola ntlha ena le ntlha 23 ho fana ka mokgwa oo ka ona setho sa lekgotla la ketsamolao eo a kgaotsang ho ba setho sa mokga o mo kgethileng, a boloke botho ba lekgotla la ketsamolao.

- (4) Molao wa Palamente oo o hlalositseweng temananyaneng (3) o ka fana ka—
- (a) mokga ofe kapa ofe o teng o kopane le mokga o mong; kapa
 - (b) mokga ofe kapa ofe o ikarole hore e be mekga e mengata..

14. Ho hlakolwa ha ntlha ya 24.

15. Ho fetolwa ha ntlha ya 25—

- (a) ka ho fetola tlhaloso ya “Khomishene” ka tlhaloso e latelang:
“Khomishene” e hlalosa Khomishene ya Dikgetho eo ho builweng ka yona karolong 190 ya Molaotheo o motjha;” le
- (b) ka ho kenyeletsa tlhaloso e latelang ka mora tlhaloso ya “lenane la setjhaba”:
“Molaotheo o motjha” o hlalosa Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1996;”

16. Ho hlakolwa ha ntlha 26.

SEHLOMATHISO SA B

Mmuso wa Kopano ya Setjhaba: Boemong ba naha

1. Karolo 84 ya Molaotheo o motjha o ikemiseditse ho kenyeletsa dikarolwana tse latelang:

“(3) Mopresidente a rerisane le Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso—

- (a) ntshetso peleng le phethahatsong ya maano a mmuso wa naha;
- (b) mererong yohle e lebaneng le taolo ya kabinete le phethahatsong ya mosebetsi wa Kabinete;
- (c) kabelong ya mesebetsi ho Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso;
- (d) pele a ka kgetha mang kapa mang ho ya ka Molaotheo kapa molao ofe kapa ofe ho kenyeletswa le ho kgethwa ha lenqosa kapa baemedi bafe kapa bafe ba mmuso;
- (e) pele a thonya dikhomishene tsa dipatlisiso;
- (f) pele a ka epa pitso ya reforandamo; le
- (g) pele a ka tshwarela kapa a lokolla batlodi ba molao.”

2. Karolo 89 ya Molaotheo o motjha o ikemiseditse ho kenyeletsa dintlha tse latelang tsa karolwana:

“(3) Karolwana (1) le (2) di ka sebediswa le ho Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso.”

3. Serapa (a) ya karolo 90(1) ya Molaotheo o motjha e ikemiseditse hore e balwe tjena:

“(a) Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso a kgethilwe ke Mopresidente;”

4. Karolo 91 ya Molaotheo o motjha e tlameha ho balwa tjena:

“Kabinete

91. (1) Kabinete e bopilwe ka Mopresidente, Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso le—

- (a) ho se be le Matona a fetang 27 ao e leng ditho tsa Seboka sa Naha mme ba kgethilwe ho ya ka dipehelo tsa karolwana (8) ho fihlela ho (12); le
- (b) ho se be le Letona le le leng leo e seng setho sa 175 Seboka sa Naha mme le kgethilwe ho ya ka dipehelo tsa karolwana (13), ka ntle ha eba Mopresidente a sebitsa ho ya ka therisano le Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso le baetapele ba mekga e teng, ba bona ho kgathwa ha Letona le jwalo ho hlokeha.

- (2) Mokga ka mong o nang le ditulo tse 80 kapa ditulo tse ngata Sebokeng sa Naha o na le tokelo ya ho kgetha Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso ho ditho tsa Seboka.
- (3) Ha ho se mokga kapa ho na le mokga o le mong o nang le ditulo tse 80 kapa ho feta Sebokeng, mokga o nang le ditulo tse ngata ho feta le mokga o hlahellang ka bobedi e le o moholo ka ditulo ka bomong e na le tokelo ya ho kgetha Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso ho ditho tsa Seboka.
- (4) Ka ho kgethwa Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso a ka ikgethela ho sala kapa ho kgaotsa ho ba setho sa Seboka.
- (5) Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso a ka nna a sebedisa matla a hae mme a phethise mesebetsi eo a e tshepetsweng ofising ya Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso ho ya ka Molaotheo kapa a kgetheilwe ka ho sebetso ofising eo ke Mopresidente.
- (6) Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso o tshwara marapo—
 - (a) ho fihlela 30 Mmesa 1999 ka ntle ha eba a ka tshwarelwa ke e mong kapa a bitswa ke mokga o tlamehang ho kgetha ho ya ka dipehelo tsa karolwana (2) le (3); kapa
 - (b) ho fihlela motho ya kgethilweng ho ba Mopresidente ka mora kgetho efe kapa efe ya Seboka sa Naha e tshwerweng pele ho 30 Mmesa 1999, a qala ho sebetso.
- (7) Sekgeo ofising ya Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso se ka tlatswa ke mokga oo Motlatsi wa Mopresidente a o kgethetsweng.
- (8) Mokga o nang le ditulo tse 20 Sebokeng sa Naha mme o ikemiseditse ho kenya letsoho mmusong wa kopanelo, o na le tokelo ya ho abelwa mosebetsi o le mong kapa e mengata ya Kabinete ho ya ka moo Matona a hlalositsweng ka teng karolwaneng (1)(a) a tla kgethwa ho ya le ka palohare ya ditulo tse tshwerweng ke ona Sebokeng sa Naha ka ho tshwana le palo ya ditulo tse tshwerweng ke mekga e teng.
- (9) Mosebetsi ya Kabinete e abelwe mekga e sebetsoang mmoho ho ya ka moralo o latelang:
 - (a) Palo ya ditulo ho ya ka mosebetsi e laolwe ka ho arola palo yohle ka ditulo Sebokeng sa Naha se tshwerweng mmoho le mekga e sebetsoang mmoho ka palo ya mesebetsi ho ya ka moo Matona a hlalositsweng ka teng karolwaneng (1)(a) a kgethilwe, le le leng.
 - (b) Sephetho ho sa natswe di desimale tsa boraro le tse latelang, ha eba di teng, ke palo ya ditulo ho ya ka mosebetsi.

- (c) Palo ya mesebetsi e ka ajwang mokgeng o sebetsang mmoho o laolwaka ho arola palo yohle ya ditulo tse tshwerweng ke mokga Sebokeng sa Naha ka palo e hlahositsweng serapeng (b).
 - (d) Sephetho, ho ya ka serapa (e), e bontsha palo ya mesebetsi e ka abelwang mokga oo.
 - (e) Moo tshbediso ya moralo ona o ka hodimo o ka tswalang keketso teng e sa nyamela ka lebaka la palo ya mesebetsi e abetsweng mokga, keketso e tla phehisana le dikeketso tse ding tse tshwanang le tsona tse tswang mokgeng o mong kapa mekgeng e meng mme mosebetsi ofe kapa ofe kapa mesebetsi efe kapa efe e sa ajwang e belwe mokga kapa mekgae e amehang ka tatelano ya keketso e hodimo.
- (10) Ka mora ho ba Mopresidente a buisane le Batlatsi ba Dipresidente ba Phethahatso le baetapele ba mekgae e sebetsang mmoho ba lokela ho—
- (a) laola mesebetsi ya bohlokwa e tla abelwa mekgae e sebedisanang ka ho fapana ho ya ka palo ya mesebetsi ya ona ho ya ka karolwana (9);
 - (b) a kgethe ho ya ka mosebetsi ka mong setho sa Seboka sa Naha seo e leng setho sa mokga oo mosebetsi oo o abetsweng ho ya ka serapa (a) jwalo ka Letona le ikarabellang mosebetsing oo;
 - (c) ha ho hlokeha mabapi le Molaotheo kapa ho kgotsofatsa mmuso o sebetsang hantle, fapanya ho laolwa ho ya ka serapa (a), ho ya ka karolwana (9);
 - (d) a fedise ho kgethwe hofe kapa hofe ho ya ka serapa (b)—
 - (i) ha eba Mopresidente o kotjwa ho phethisa ka tsela eo ke moetapele wa mokga oo Letona ka bolona e leng setho; kapa
 - (ii) ha ho ka hlokeha hore ka lebaka la Molaotheo kapa ka lebaka la mmuso o sebetsang hantle; kapa
 - (e) a tlatse, ha ho hlokeha, ho ya ka temana ya (b), sekgeo ofising ya Letona.
- (11) Karolwana (10) e lokela ho sebediswa ho ya ka maikutlo ao a fuperweng ke kutlwisiso ya mmuso wa kopano ya setjhaba mme Mopresidente le basebetsi ba bang ba amehang ba lokela hore ha ho sebediswa karolwana eo ba leke ho utlwana ka mehla: Ka ntle ha eba kutlwano e ke ke ya fihlellwa ka—
- (a) ho phethisa matla ao a hlahositsweng temaneng (a), (c) kapa (d)(ii) ya karolwana eo, qeto ya Mopresidente ke yona e tla amohelwa;

- (b) ho phethiswa ha matla ho hlalositweng serapa (b), (d)(i) kapa (e) ya karolwana eo mme e ama motho eo e seng setho sa mokga wa Mopresidente, qeto ya moetapele wa mokga oo motho eo e leng setho e a amohelwa; mme
 - (c) ho sebediswa ha matla ao ho boletsweng ka ona serapeng (b), (d) (i) kapa (e) ya karolwana eo e amang motho eo e leng setho sa mokga wa Mopresidente, qeto ya Mopresidente ke yona e tla nkuwa.
- (12) ha eba ho laolwa ha mosebetsi ho a Abelwa mme ho fapane ho ya ka karolwana (10)(c), Matona a amehang a kgaotse ho sebeta empa a ka nna a kgethwa moo ho hlokehang teng mme hore a tle a kgethwe hape mesebetsing e meng e ka ajwang ho ya ka mekga ya ona le ho ya ka ho laolwa ho fapaneng.
- (13) Mopresidente—
- (a) ka puisano le Batlatsi ba Dipresidente tsa Phethahatso le baetapele ba mekga e sebeta mmoho, ba lokela ho—
 - (i) laola mesebetsi e ikgethileng mabapi le Letona ka moo ho hlalositweng ka teng karolwaneng (1)(b) ha ho hlokeha ka kopo ya qeto ya Mopresidente ho ya ka karolwana eo;
 - (ii) a kgethe ho ya ka mosebetsi oo motho eo e seng setho sa Seboka sa Naha jwalo ka Letona le ikarabellang mesebetsing oo; mme
 - (iii) a tlatse, ha ho hlokeha, sekgeo ho ya ka mosebetsi oo; kapa
 - (b) ka mora ho hore a buisane le Batlatsi ba Dipresidente tsa Phethahatso le baetapele ba mekga e sebedisanang, ba kgaotse kgetho efe kapa efe ho ya ka serapa (a) ha ho hlokeha lebaka la Molaotheo kapa ka lebaka la mmuso o sebeta hantle.
- (14) Dikopano tsa Kabinete di lokela hore di etellwe pele ke Mopresidente, kapa, ha eba Mopresidente a ka laela jwalo, di etellwe pele ke Motlatsi wa Mopresidente wa Phethahatso: Ka ntle ha eba Batlatsi ba Dipresidente ba Phethahatso e le ba dulasetulo ba Kabinete ka ho fapana ka ntle hape ha eba ho na le mabaka a tlamang a mmuso le maikutlo a fuperweng monahanong wa mmuso wa setjhaba se kopaneng.
- (15) Kabinete e sebeta ka tsela eo ho ka utlwanang ka yona ho ya ka maikutlo a fuperweng monahanong wa mmuso wa setjhaba se kopaneng le ho ba le mmuso o atlehileng.”

5. Karolo ya 93 ya Molaotseo o motjha e tlameha ho balwa tjena:

“Kgetho ya Batlatsi ba Matona

93. (1) Mopresidente a ka nna a, ka mora ho hoba a buisane le Batlatsi ba Dipresidenteba Phethahatso le baetapele ba mekga e sebedisanang Kabinete, ba thehe mesebetsi ya batlatsi ba matona.
- (2) Mokga o tlameha ho abelwa mesebetsi o le mong kapa e mengata ya motlatsi wa letona ka palohare e tshwanang le ho ya ka moralo oo mesebetsi ya Kabinete e abetsweng ka teng.
- (3) Dipehelo tsa karolo 91(10) ho ya ho (12) di a sebetsa mme tshebetso e ho hlalosa karolong eo ho Letona kapa lefapaha le lokela ho balwa jwalo ka tlhaloso ho Motlatsi wa Letona kapa mesebetsi wa motlatsi wa letona, ka ho latelana.
- (4) Ha eba motho o kgethilwe hore e be Motlatsi wa Letona la lefapaha lefe kapa lefe le tshepatsweng Letona—
- (a) Motlatsi wa Letona o lokela ho phethisa matla le ho sebetsa a thusa Letona le amehang ka matla afe kapa afe le mesebetsi o abetsweng Letona leo ho ya ka molao oa entsweng kapa a ka nna a, ho ya ka ditataiso tsa Mopresidente, abelwe ho Motlatsi eo wa Letona ke Letona leo; mme
- (b) ho hlalosa molaong ofe kapa ofe ho ya ka Letona leo o lokela ho amohelwa jwalo ka ha o kenyelletsa tlhaloso ho Motlatsi wa Letona mme a sebetsa ho ya ka dipehelo tsa kabelo ya temana (a) ho ya ka Letona leo Motlatsi wa Letona a sebetsang sebakeng sa hae.
- (5) Ka mehla ha Motlatsi wa Mopresidente a le siyo kapa a hloleha ho phetha matla a hae kapa ho sebetsa ofising, Mopresidente a ka nna a kgetha Motlatsi e mong wa Mopresidente kapa motho e mong ho nka sebaka sa Motlatsi wa Mopresidente, e ka ba ka kakaretso kapa ka ho phetha kapa ka tshebetso efe kapa efe kapa mesebetsi.”

6. Karolo 96 ya Molaotseo o motjha e tlameha ho kenyelletsa dikarolwana tse latelang tsa keketso:

- “(3) Matona a ikarabella ka bomong ho Mopresidente le ho Seboka sa Naha ho laoleng mafapha a bona, mme ditho tsohle tsa Kabinete di ikarabella ka ho fapana mmoho mesebetsing ya bona ya mmuso wa naha le maano a ona.
- (4) Matona a laole mafapha a ona ho ya ka leano le laolwang ke Kabinete.

- (5) Ha eba Letona le hloleha ho laola lefapha ho ya ka leano la Kabinete, Mopresidente a ka batla hore Letona le amehang le sebetse ho ya ka leano.
- (6) Ha eba Letona le amehang le hloleha ho sebetsa ho ya ka ditlhoko tsa Mopresidente ho ya ka karolo (5), Mopresidente a ka nna a tlosa Letona mosebtsing—
 - (a) Ha eba ke Letona le hlalositsweng karolong 91(1)(a), ka mora ho buisanwe le Letona le, ha eba Letona ha se setho sa mokga wa Mopresidente kapa e se moetapele wa mokga o sebetsang mmoho le ka mora dipuisano le moetapele wa mokga wa Letona; kapa
 - (b) ha eba ke Letona le hlalositsweng karolong 91(1)(b), ka mora puisano le Batlatsi ba Dipresidente ba Phethahatso le baetapele ba mekga e sebetsang mmoho.”

SEHLOMATHISO SA C

Mmuso wa Kopano ya setjhaba: Boemong ba Provense

1. Karolo 132 ya Molaotheo o motjha e tlameha ho balwa tjena:

“Makgotla a Phethahatso

132. (1) Lekgotla la Phethahatso la provense le na le Tonakgolo le ditho tse sa feteng tse 10 tse kgethilweng ke Tonakgolo ho ya ka karolo ena.

(2) Mokga o nang le ditulo tsa diphesente tse 10 lekgotleng la ketsamolao la provense mme o nkile qeto ya ho sebitsa mmoho le mmuso wa setjhaba se kopaneng o na le tokelo ya ho abelwa lefapha le le leng kapa a mangata a Lekgotla la Phethahatso ho ya ka palohare ya ditulo tse tshwerweng ke yona lekgotleng la ketsamolao ka ho lekana le palo ya ditulo tse tshwerweng ke mekga e meng e sebitsang mmoho.

(3) Mafapha a Lekgotla la Phethahatso le lokela ho abelwa ho mekga e fapaneng e sebitsang mmoho ho ya ka moralo o balletsweng karolong 91(9), mme ha ho sebediswa moralo oo karolong eo—

(a) Kabinete, e lokela ho balwa jwalo ka ha e hlalose tswa Lekgotla la Phethahatso;

(b) Letona le lokela ho nkuwa e le setho sa Lekgotla la Phethahatso; le

(c) Seboka sa Naha se balwe e le tlhaloso ya lekgotla la ketsamolao la provense.

(4) Tonakgolo ya provense ka mora ho ba a buisane le baetapele ba mekga e nang le seabo o lokela ho—

(a) laola mafapha a fapaneng a tla abelwa mekga e fapaneng e nang le seabo ho ya ka palo ya mafapha abetsweng ona ho ya ka karolwana (3);

(b) a kgethe ho ya ka mafapha ao setho sa lekgotla la ketsamolao la provense leo e leng setho sa mokga oo lefapha le abetsweng ka teng ho ya ka serapa (a), jwalo ka setho sa Lekgotla la Phethahatso le ikarabellang lefapheng leo;

(c) ha eba ho a hlokeha hore ka lebaka la Molaotheo kapa ka lebaka la mmuso o sebitsang hantle, ho fapana ha ho laolwa ho fe kapa ho fe ho ya ka serapa (a), ho ya ka karolwana (3);

(d) kgaotsa ho kgethelwa mosebetsi ho ya ka serapa (b)—

- (i) ha Tonakgolo a kotjwa ho phethisa jwalo ke moetapele wa mokga oo setho sa Lekgotla la Phethahatso e leng setho sa ona; kapa
 - (ii) ha eba ho hlokeha ka lebaka la Molatheo kapa ka lebaka la mmuso o sebetsang hantle; kapa
 - (e) tlatsa, ha ho hlokeha, ho ya ka serapa (b), sekgeo sa mosebetsi ofising ya setho sa Lekgotla la Phethahatso.
- (5) Karolwana (4) e lokela ho sebediswa ho ya ka maikutlo a fuperweng monahanong wa mmuso wa setjhaba se kopaneng mme Tonakgolo le basebetsi ba bang ba amehang ba lokela ho dumellana ka mehla ha ho sebediswa karolwana eo: Ka ntle ha eba kutlwisiso eo e ke ke ya fihlellwa ka ho—
- (a) phethwa ha matla a hlahositsweng serapa (a), (c) kapa (d)(ii) ya karolwana, qeto eo Tonakgolo a e nkileng e a amoheleha;
 - (b) phethwa ha matla ho hlahositsweng serapa (b), (d)(i) kapa (e) ya karolwana eo e amang motho eo e seng setho sa mokga wa Mopresidente, qeto ya moetapele wa mokga oo motho eo e leng setho ho ona e a amoheleha;
 - (c) phethwa ha matla ao ho halositsweng ka ona serapa (b) kapa (e) ya karolwana eo e amang motho eo e leng setho sa mokga wa Mopresidente, qeto eo Mopresidente a e nkileng e amoheleha.
- (6) Ebang ho hlwauwa ho fe kapa ho fe hwa dikabo tsa potefolio di fapane ka tlasa karolwana (4)(c), ditho tse amehang di lokela ho kgaotsa ho sebetsa dipotefoliong tsa bona empa di ka kgethelwa dipotefolio tse ding tse abetsweng mekga ya bona ho latela ho fapana ho hlwauweng.
- (7) Dikopano tsa Lekgotla la Phethahatso di lokela etellwa pele ke Tonakgolo ya provense.
- (8) Lekgotla la Phethahatso le lokela ho sebetsa ka tsela e tlisang kutlwano ho ya ka maikutlo a monahano wa mmuso wa setjhaba se kopaneng le ka lebaka la mmuso o sebetsang hantle.”

2. Karolo 136 ya Molatheo o motjha e tlameha ho kenyeletsa dikarolwana tse latelang:

- “(3) Ditho tsa Makgotla a Phethahatso a na le boikarabelo ka bomong ho Tonakgolo le lekgotla la ketsamolao taolong ya mafapha mme ditho tsohle tsa Lekgotla la Phethahatso di na le boikarabelo ha mmoho ka ho tshebetso ya mmuso wa provense le maano a ona.

- (4) Ditho tsa Makgotla a Phethahatso di lokela ho laola dipotefolio tsa tsona ho ya ka leano la Lekgotla.
- (5) Ha eba setho sa Lekgotla la Phethahatso le hloleha ho laola potafolio ho ya ka leano la Lekgotla, Tonakgolo a ka nna a batla hore setho se amehang se sebetse mmoho le leano leo.
- (6) Ha eba setho se amehang se hloleha ho phethisa ditlhoko tsa Tonakgolo ho ya ka karolwana (5), Tonakgolo a ka tlosa setho mosebetsing ka mora puisano le setho mme ha eba setho ha se setho sa mokga wa Tonakgolo kapa ha se moetapele wa mokga o sebetsang mmoho, le ka mora puisano le moetapele wa mokga wa setho seo.”

SEHLOMATHISO SA D

Tsamaiso ya setjhaba le ditshebetso tsa tshireletso: Diphetolo dikarolong tsa kgale tsa Molaotheo

1. Phetolo ya karolo 218 ya Molaotheo wa kgale—

- (a) ka ho tlosa karolwana (1) mantswe a etellang serapa (a) pele ka mantswe a latelang:

“(1) Ho ya ka ditataiso tsa Letona la Polokeho le Tshireletso, Khomishenara wa Naha o tla ikarabella ho—”;

- (b) ka ho tlosa serapa (b) ya karolwana ya (1) ka karolwana ena e latelang:

“(b) ho kgethwa ha dikhomishenara tsa provense;”;

- (c) ka ho tlosa serapana (d) ya karolwana (1) ka serapa se latelang:

“(d) phuputso le thibelo ya bosenyi bo rerilweng kapa bosenyi bo batlang phuputso ya setjhaba le thibelo kapa bokgoni bo ikgethileng,”le

- (d) ka ho tlosa serapa (k) ya karolwana (1) ka serapa se latelang:

“(k) ho thehwa le ho boloka yuniti ya leano ya tlhophiso ya setjhaba hore e tle e sebediswe ho tshhetsa le ka kopo ya Khomishenara ya Provense.”

2. Phetolo ya karolo 219 ya Molaotheo wa kgale ka ho tlosa karolwana (1) mantswe a etellang serapeng (a) pele ka mantswe a latelang:

“(1) Ho ya ka karolo ya 218(1), Khomishenara ya Provense e tla ba le boikarabelo ba ho—”.

3. Phetolo ya karolo 224 ya Molaotheo wa kgale ka ho tlosa karolwana (2) ka phehiso e latelang:

“Ka ntle ha eba karolwana ena e tla sebediswa ho ditso dife kapa dife tsa sesole tse rometseng lenane la tsona la basebetsi ka mora ho thehwa ha serapa ya molaotheo jwalo ka ha e nahannwe karolong ya 73 ya Molaotheo oo ha eba mokga wa dipolotiki o ka tsa taolo ya le tsamaiso o ikemetse kapa o tsamaelana le ona mme le maikemisetso a ona a ntshetswang pele o ile wa kenya letsoho Lekgotleng la Phethahatso la Phetoho kapa o ile wa kenya letsoho dikgethong tsa pele tsa Seboka sa Naha le makgotla a ketsamolao a provense ho ya ka Molaotheo o hlalositsweng.”

4. Phetolo ya karolo 227 ya Molaotheo wa kgale ka ho tlosa karolwana (2) ka karolwana e latelang:

“(2) Lebotho la Tshireletso la Naha le tla phethisa matla a lona le mesebetsi ya lona mabapi le ditlhoko tsa setjhaba feela ho ya ka dintlha tsa Kgaolo 11 ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1996.”

5. Phetolo ya karolo 236 ya Molaotheo wa kgale—

- (a) ka ho tlosa karolwana ya (1) ka karolwana e latelang—
“(1) tshebeletso ya setjhaba, lefapha la mmuso, taolo kapa tshebeletso ya tshireletso eo pele ho ho thehwa ha Molaotheo ka pele wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1996 (o bitswang “Molaotheo o motjha”), o phethile mesebetsi ya mmuso o sa sebetsa ho ya ka molao o entsweng o sebetsang ho ona ho fihlela o fedisitse kapa o sebedisana kapa o kopantswe mokgatlong o nepahetseng kapa o arotswe kapa o matlafaditse le mokgatlo ofe kapa ofe.”;
- (b) ka ho tlosa karolwana ya (6) ka karolwana e latelang:
“(6) (a) Mopresidente a ka nna a kgetha khomishene ho lekola ho phethwa kapa ntshetsopele, kapa melemo e meng kapa ho nehelwa ha nthla e nngwe kappa lebaka la tshebetso kapa molemo o mong o hlahileng mahareng a 27 Mmesa 1993 le 30 Mphalane 1994 ho ya ka motho e mong le e mong ya hlahositsweng karolwaneng (2) kapa sehlopha sefe kapa sefe sa batho ba jwalo.
(b) Khomishene e ka kgutlisetsa morao kapa ya fetola tumellano ho kgethelwa mosebetsi, ho phahamiswa kapa putsa ha ho sa loka kapa ho loketse ho ya ka mabaka
(c) ka ho tlosa “Molaotheo ona”, hohle moo o hlahellang teng karolong 236, ka “Molaotheo o motjha”.

6. Phetolo ya karolo 237 ya Molaotheo wa kgale—

- (a) ka ho tlosa serapa (a) karolwaneng (1) ka serapa se latelang:
“(a) ho arolwa ha mekgatlo yohle e hlahositsweng karolong 236(1), ho sa kenyeletse mabotho a tshireletso a hlahositsweng karolong 224(2), o tla tswela pele ka mora ho thehwa ha Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1996, ka tjudimo ya ho theha—
(i) tsamaiso e matla boemong ba naha le hore le sebetse le ditaba tse taolong e boemong ba naha; le
(ii) tsamaiso e matla ya provense e nngwe le e nngwe hore e sebetse le ditaba tse taolong ya mmuso wa provense ka nngwe
- (b) ka ho tlosa seratswana (i) karolwaneng (2)(a) ka seratswana se latelang:
“(i) mekgatlo e hlahositsweng karolong 236(1), ho sa kenyeletse mabotho a sesole, e sala le mmuso wa naha, e tla bontsha boikarabelo ka ho sebedisana le mebuso ya provense;”.

7. Phetolo ya karolo 239 ya Molaotheo wa kgale ka ho tlosa karolo (4) ka karolwana e latelang:

“(4) Ho ya ka, le ho latela molao ofe kapa ofe, maruo, ditokelo, mesebetsi le boikarabelo ba makala ohle ao ho hlalositse ka ona karolong 224(2) a tla itshelela hodima Lebotho la Tshireletso la Naha ho ya ka ditataiso tsa Letona la Tshireletso.”

SHEJULU 6A

[Shejulu 6A e kentswe ke karolo 6 ya Molao 10 wa 2003 mme ya hlakolwa ke karolo 6 ya Molao 14 wa 2008.]

SCHEDULE 6B

[Shejulu 6B e ne e le Shejulu 6A, e kentswe ke karolo 2 ya Molao 8 wa 2002, ya lokiswa ke karolo 5 ya Molao 10 wa 2003, ya nehwa palo botjha ke karolo 6 ya Molao 10 wa 2003 mme ya hlakolwa ke karolo 5 ya Molao 15 wa 2008.]

SHEJULU 7

MELAO E HLAKOTSWENG

NOMORO LE SELEMO	SEHLOOHO
Molao 200 wa 1993	Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1993
Molao 2 wa 1994	Molao wa tukiso ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1994
Molao 3 wa 1994	Molao wa tukiso ya bobedi ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1994
Molao 13 wa 1994	Molao wa tukiso ya boraro ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1994
Molao 14 wa 1994	Molao wa tukiso ya bone ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1994
Molao 24 wa 1994	Molao wa tukiso ya botshelela ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1994
Molao wa 29 wa 1994	Molao wa tukiso ya bohloano ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1994
Molao wa 20 wa 1995	Molao wa tukiso ya Motheotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1995
Molao wa 44 wa 1995	Molao wa tukiso ya bobedi ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa, 1995
Molao 7 wa 1996	Molao wa tukiso ya Molaotheo wa Afrika Borwa, 1996
Molao 26 wa 1996	Molao wa tukiso ya boraro ya Molaotheo wa Rephaboliki ya Afrika Borwa

LENANE HO YA KA DITLHAKU

(tseba: dinomoro tse mona ke tsa karolo)

Pina ya naha, 4

Mohlakisi-kakaretso, 181, 188

Bili ya Ditokelo—

Phihlello ya makgotla a dinyewe, 34

Phumaneho ya lesedi, 32

Tshebetso, 8

Batho ba tshwerweng, ba tjhankaneng le ba qositsweng, 35

Dikopano, mekoloko ya boipelaetso, ditletlebo, phethishene, 17

Bana, 28

Boahi, 20

Ditjhaba tsa setso, bodumedi le puo, 31

Thuto, 29

Qobello ya ditokelo, 38

Tikoloho, 24

Tekano, 9

Seriti sa botho, 10

Bolokolohi le tshireletso ya botho, 12

Bolokolohi ba kamano, 18

Bolokolohi ba ho hlaha maikutlo, 16

Bolokolohi ba ho falla le ba bodulo, 21

Bolokolohi ba bodumedi, tumelo le maikutlo, 15

Bolokolohi ba kgwebo, mosebetsi le botsebi, 22

Bophelo bo botle, dijo, metsi le tshireletso ya setjhaba, 27

Matlo, 26

Tlhaloso, 39

Dikamano mosebetsing, 23

Puo le setso, 30

Bophelo, 11

Moedi wa ditokelo, 36

Ditokelo tsa dipolotiki, 19

- Ho phela o sa tshwengwe, 14
- Thepa, 25
- Ho phethahatswa ha taolo e lokileng, 33
- Bokgoba, bohlanga le ho sebediswa ka qobello, 13
- Maemo a qomatsi, 37
- Ho thehwa le tsamaiso ya puso, Bolaodi ba kgaso 181, 192
- Tekanyetso, 215
- Banka e bohareng, 223-225
- Mmuso wa kopanelo, 41
- Boahi, 3
- Kabinete, 91-99, 100, 102
- Khomishene ya tekano ya bong, 181, 187
- Khomishene ya kgothalletso le tshireletso ya ditokelo tsa setso, borapedi le puo, 181, 185, 186
- Kgohlano ya melao, 146-150
- Makgotla—
 - Lekgotla la Molaotheo, 167
 - Makgotla a phahameng, 169
 - Makgotla a mang, 170
 - Matla ditabeng tsa molaotheo, 172
 - Makgotla a phahameng a boipiletso, 168
- Tshireletso, 200-204
- Khomishene ya dikgetho, 181, 190, 191
- Tsamaiso ya dikgetho bakeng la basebetsi ba molaotheo, shejulu 3 karolo A
- Bolaodi phetahatso—
 - Diprovense, 125
 - Rephaboliki, 85
- Bolaodi ba makgotla, provense, 132-141
- Ditjhelete, Naha, 213, 214, 216, 217
- Ditjhelete, Provense le selehae, 226-230
- Khomishene ya ditjhelete, 220-222
- Folakga, 5
- Tshehetso ya ditjhelete mekgeng ya dipolotiki, 236
- Khomishene ya ditokelo tsa botho ya Afrika Borwa, 181, 184
- Bolaodi bo ikemetseng ba ho laola kgaso, 192

- Mahlale, 209, 210
 Molao wa matjhaba, 231-233
 Bolaodi ba toka, 165
 Basebeletsi ba toka, 174-177
 Khomishene ya ditshebetso tsa toka, 178
 Mokgwa wa tshebetso wa toka, 166
 Dipuo, 6
 Ketso ya molao, 73-82
 Bolaodi ba ketsamolao, 43, 44
 Mmuso selehae, 152, 163
 Bomasepala, 151-164
 Seboka sa naha—
 Sebopeho le dikgetho, 46
 Qeto, 53
 Bopaki kapa lesedi le Sebokeng sa Naha, 56
 Matla, 55
 Phihlollo ya setjhaba, 59
 Lekgotla la Naha la Diprovense—
 Kabo ya baromuwa, 61
 Sebopeho, 60
 Diqeto, 65
 Bopaki kapa lesedi le Lekgotleng la Naha, 69
 Ho ba le seabo ha mokga baromuweng ba provense, shejulu 3, karolo B
 Ho ba le seabo ha kemedi ya mmuso wa selehae, 67
 Baromuwa ba ka mehla, 62
 Matla, 68
 Phihlollo ya setjhaba, 72
 Palamente, 42
 Seponesa, 205-208
 Ditonakgolo, 127-130
 Mopresidente, 83-89
 Bolaodi ba botjhotjhisi, 179
 Diprovinse, 103
 Melaotheo ya Diprovense, 142-121

- Makgotla a ketsamelao a Diprovense, 104-121
 Kopo ka ditho lekgotleng la Molaotheo, 122
 Ditokelo tsa baromuwa ba ka mehla, 113
 Phihlelo ya setjhaba, 118
- Tsamaiso ya setjhaba, 195
Khomishene ya ditshebeletso tsa setjhaba, 196
Tshebeletso ya setjhaba, 197
Mosireletsi wa setjhaba, 181, 182
Ditshebeletso tsa tshireletso, 198, 199
Boikemelo, 235
Bookamedi ba Molaotheo, 2
Baetapele ba setso, 211, 212